

Ziemia

SOCHACZEWSKA

ISSN 1231-7179 Numer indeksu 328 006



Fot. Karol Pruski

**Pietrzak
na Prezydenta**
czytaj strona 10

Bieganie w deszczu

Naszej lekkoatletyce daleko jeszcze do lat świetności. Ale dzięki takim zawodom, dzięki tak wspaniałe je przygotowującym ludziom czas powrotu do światowej czołówki będzie krótszy - powiedział prezes PZLA Czesław Ząbecki na zakończenie sobotnich biegów w Gawłowie. Więcej o zawodach, na które już w przyszłym roku zjadą goście z zagranicy na str. 6 i 7.

40 lat minęło...

"Głos Chodakowa", czerwiec 1958

"Kumoterstwo" w sklepach uspołecznionych

Od służszego czasu, panują dziwne stosunki w Chodakowskich sklepach uspołecznionych.

Mało spotykane atrakcyjne towary, rozsprzedawane są przy drzwiach zamkniętych. Wstęp do sklepów w tym czasie mają jedynie "kumoszki i kumotrowie" po fachu z innych sklepów, jak również krawcy. Ci ostatni mają nawet "uprawnienie" hurtowego kupna materiałów - to się lepiej opłaca ekspedientkom.

Normalnie pracujący w fabryce "szary" człowiek nie może marzyć o kupnie towaru rzadko nadsyłanego do sklepów. Po wyjściu z pracy zastaje puste półki, otrzymując odpowiedź: "już nie ma".

Znowu w innym sklepie spożywczym, chcąc kupić np. cytryny trzeba znać "hasło" - "Czy jest kwaśne". Nieznający powyższego muszą się obyć "kwaśnym smakiem".

Bardzo często się zdarza, że w tym sklepie są dni "alkoholowe" i z tego powodu lokal jest zamknięty, a w najlepszym wypadku z otwartego okienka buchają opary alkoholu.

Czas skończyć z "usłużnością" ekspedientek w sklepie tekstylnym i zaprowadzić "prohibicję" w sklepie spożywczym.

W imieniu pracujących, podaję to pod rozwagę odnośnym władzom.

Stanisław Bugaj

X-Y

Przysłowia biblijne o mowie i mówieniu

W wielu miejscach w Biblii mówi się o języku czyli podstawowym organie służącym do porozumiewania się między ludźmi. Apostoł Jakub pisał "język, mimo że jest małym organem, ma powód do wielkich przechwałek. Oto mały ogień, a jak wielki las podpala /.../. Wszystkie bowiem gatunki zwierząt i ptaków, gadów i stworzeń morskich można ujarzmić /.../. Języka natomiast nikt z ludzi nie potrafi okiełznać..." /Jk 3,5,7,8 - tłum. Biblii Tysiąclecia/.

Niektóre sformułowania zawarte w Biblii z czasem stały się przysłowiami lub zwrotami przysłowiowymi, np. w Księdze Przysłów znanej też Księgą Przypowieści Salomona znajdujemy m.in. następujące powiedzenia o sposobie mówienia:

"Odpowiedź łagodna uśmierza zapalczywość,

słowo raniące pobudza do gniewu" (Prz 15,1)

"Dobre słowa są plastrem miodu i słodczyń dla

gardła, lekiem dla ciała" (Prz 16,24).

Izraelscy mędrcy ostrzegają:

"Nie odpowiadaj głupiemu według jego głupoty,

byś nie stał się jemu podobnym" (Prz 26,4)

gdyż

"Usta głupiego są jego zgubą,

a wargi - pułapką na jego życie" (Prz 18,7).

Sugestywne i obrazowe przysłowie pochodzi z Księgi Koheleta: *Mowa srebro, milczenie złoto* (Ps 11,7), zaś z Księgi Koheleta *Daj Boże w dobry czas mówić, a we zły milczeć*. W innej wersji podał je A.M.Fredro w swym wiekopomnym dziele *Przysłowia mów potocznych...* (1658): *Nie sama mądrość mądrze mówić, ale wiedzieć, kiedy nie mówić, lecz milczeć*.



Z PRAC ZARZĄDU MIASTA

Posiedzenie Zarządu Miasta odbyło się 11 maja br.

* Kontynuowano dyskusję na temat założeń do planu zagospodarowania przestrzennego miasta. Najważniejszym omawianym działem była komunikacja. Przeprowadzono analizę wariantów budowy drogi północ-południe (równoległej do ulicy 600-lecia) na odcinku od ulicy Kraszewskiego do ulicy Chopina. Ponadto Zarząd zatwierdził projekt zmian w planie zagospodarowania przestrzennego niezbędnych dla realizacji miejskich inwestycji budżetowych.

* Podjęto decyzje dotyczące wykonawstwa inwestycji z zakresu gospodarki komunalnej. Budowa odcinków w ulicach Nowowiejskiej i Kuźmińskiego zlecona została Rejonowemu Przedsiębiorstwu Melioracyjnemu oraz Przed-

siębiorstwu Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej.

W wyniku przetargu PGKiM wykona chodniki na ulicach Staszica, Żeromskiego i Narutowicza.

Firma "Kamax" przeprowadzi remont dachu budynku przy ulicy Gawłowskiej 47.

* Zarząd ogłosi przetarg na wykonanie inwestycji oświetleniowych przewidzianych w budżecie miasta na rok 1995 oraz na budowę wodociągu na osiedlach Zgoda-Karwowo.

* Zatwierdzono tekst porozumienia z gminą Młodzieszyn w sprawie korzystania ze studni głębinowej położonej we wsi Mistrzewice Nowe.

* Podjęto decyzję o wykonaniu aktualizacji koncepcji gazyfikacji miasta. Dokumentację opracowuje "Gazoprojekt" Wrocław.

* Zarząd rozpatrywał sprawy indywidualne wniesione przez mieszkańców miasta. Dotyczyły one zwolnień podatkowych oraz użytkowania gruntów miejskich.

* W związku ze stwierdzoną dewastacją zabytkowego budynku przy ulicy Chopina, tzw. Pałacyku Zarząd zwrócił się z pismem do Wojewody Skierniewickiego o podjęcie natychmiastowej interwencji w tej sprawie.

* Powołano komisję do przeprowadzenia przetargu na I etap komputeryzacji Urzędu Miejskiego.

* Zarząd dokonał formalnego przekazania sprzętu zakupionego ze środków budżetowych dla punktu logopedycznego Polskiego Związku Głuchych oraz dla klubu sportowego "Bzura".

Kolonie

Komenda Hufca ZHP Sochaczew ogłasza zapisy na kolonie dla dzieci z klas I-V SP w Julinie nad Liwcem (koło znanej miejscowości wypoczynkowej Urle)

w terminach:

I turnus 21.07. - 03.08. (14 dni)

koszt 250,00zł (2.500.000)

II turnus 03.08. - 16.08. (14 dni)

koszt 250,00zł (2.500.000)

III turnus 21.07. - 30.07. (10 dni)

koszt 160,00zł (1.600.000)

IV turnus 30.07. - 16.08. (18 dni)

koszt 320,00zł (3.200.000)

• ośrodek położony w stuletnim lesie sosnowym nad czystą rzeką

• zakwaterowanie w domkach

• sanitariaty i natryski z ciepłą wodą

• plac do gier i zabaw

• teren ogrodzony i oświetlony

• cztery posiłki dziennie

• wycieczki

• możliwość zakwaterowania i wyżywienia odwiedzających po uprzednim zgłoszeniu

Zapisy w Komendzie Hufca ZHP Sochaczew ul. Hanki Sawickiej 3 tel. 227-45, od poniedziałku do piątku w godzinach 14 - 17.

Szarak dziękuje

W poprzednim numerze pisaliśmy o sukcesach zawodników naszego "Szaraka" odniesionych w czasie wyścigów motocrossowców o Puchar Wiosny w Sochaczewie.

Zorganizowany po raz trzeci Puchar Wiosny potwierdził także renomę działaczy SKS "Szarak".

Tym razem za pomoc i sponсорowanie udanej imprezy pragną oni podziękować Urzędowi Miejskiemu w Sochaczewie, ZTS "Boryszew" S.A., firmie Jana Kazimierskiego oraz hurtowni art. spożywczych "Jutex" i hurtowni "Gama".

Niezawodnych kibiców już teraz sochaczewski Szarak zaprasza na tor wyścigowy w dniu 11 czerwca.

RUP informuje

W kwietniu RUP w Sochaczewie odnotował po raz drugi w tym roku - niewielki spadek liczby bezrobotnych (0,2%). W minionym miesiącu zarejestrowano 268 nowych osób, w tym 54 - bez prawa do zasiłku, a wyłączono z ewidencji - 284 osoby, 173 z nich podjęły pracę.

Bezrobocie spadło w gminach: Teresin (-10,5%), Nowa Sucha (-9,8%), Rybno, Sochaczew, wzrosło na terenie miasta i w gminie Młodzieszyn.

Nadal w ogólnej liczbie bezrobotnych (5501) przeważają osoby młode, z przedziału wiekowego 18-24 lata. W kwietniu sochaczewski RUP dysponował 87 ofertami pracy, tak więc 1 oferta przypadała średnio na około 63 zarejestrowanych.

MAGAR
Garaże blaszane
producent

Sochaczew ul. Chopina 52

tel. 254-46

ZS-216

Żelazowa Wola zaprasza...

...na koncert w niedzielę 21 maja o godzinie 11. Grać będzie Lidia Grychtolówna - laureatka Konkursu Chopinowskiego z 1955 roku i wielu innych, profesor fortepianu na Uniwersytecie imienia Gutenberga w Mainz, od 1980 roku juror Konkursów Chopinowskich. O godzinie 15 wystąpi profesor Akademii Muzycznej w Warszawie Andrzej Stefański.

Z wizytą

W dniu 16 maja br. w Urzędzie Miejskim gościł Komendant Główny Państwowej Straży Pożarnej nadbryg. Feliks Dela. Przedmiotem krótkiego spotkania z władzami miasta było omówienie lokalnych potrzeb w zakresie ochrony przeciwpożarowej.

KINO Mazowsze

maj

19 - 25 - "Wywiad z wampirem" - USA 15 l.

Seans wyświetlany o godz. 18.00



DYŻURY APTEK

nocne

18 - ul. Traugutta 1

19, 20 - ul. Pokoju 3a

21, 22, 23 - ul. Traugutta 23

24 - ul. Pokoju 3a

sobotnio-niedzielne

20, 21 - ul. Traugutta 23



POGODA

Prognoza pogody dla Sochaczewa
Nadal pogoda w kratkę, bez upałów. Zachmurzenie umiarkowane okresowo wzrastające do dużego. Mało opadów deszczu. Temperatura maksymalna od 16 do 20 stopni, minimalna od 8 do 4 stopni. Wiatr przeważnie zachodni, umiarkowany i słaby. Sytuacja biometeorologiczna dobra. Zmiany pogody nie będą znacząco wpływać negatywnie na nasze samopoczucie.

CUMULUS



Środki ochrony roślin
krajowe i zagraniczne.
Nowo otwarta hurtownia
to nie tylko hurtowe ceny
ale również
gwarantowana jakość!

Zapraszamy
w dni robocze

w godz. 7.00 - 15.00

Gminna Spółdzielnia "SCH"

Sochaczew

ul. Kochanowskiego 60

tel. 240-87, 241-64.

Pochodnia zamiast pałki

6 maja w Nowym Targu, w Koszalinie i Jeleniej Górze ruszył bieg Gwiaździsty ok. 500 policjantów niosących przez 24 województwa ogień do znicza V Ogólnopolskiej Olimpiady Specjalnej rozpoczętej w piątek 12 maja na stadionie Legii w Warszawie.

Tradycją olimpiad specjalnych jest, że "Święty Ogień Olimpijski - Ogień Nadziei", którym płonie znicz znajdujący się na arenach sportowych zmagani, donoszony jest przez sztafetę składającą się z ludzi na codzień strzegących prawa. Ojczyzną ruchu "The Law Enforcement Torch Run for Special Olympics" ("Strzegących prawa Bieg z Pochodnią na Rzecz Olimpiad

licjantów, Polska jest jednym z wielu krajów europejskich należących do tego ruchu zrzeszającego działających społecznie ludzi dobrej woli.

Polskie Stowarzyszenie realizuje program światowy, który ludziom niepełnosprawnym daje szansę przeżywania wspaniałych chwil m.in. dzięki sportowemu współzawodnictwu. Współzawodnictwu, gdzie nie ma przegranych, gdzie każdy startujący jest zwycięzcą.

Honorowym przewodniczącym organizacji Biegu Gwiaździstego Policjantów jest komendant Główny Policji nadinspektor Jerzy Stańczyk. Trasa nr1 z Jeleniej Góry prowadziła przez Poznań, Kutno do Warszawy.

W piątek 12 maja o godzinie 12 sztafeta z pochodnią przejęta od policjantów z woj. płockiego wbiegła na stadion Orkanu w Sochaczewie. Od Rozłazłowa, gdzie ogień przejął Komendant Wojewódzki Wiesław Adach, do sztafety dołączyła młodzież Ośrodka Szkolno-Wychowawczego w Sochaczewie uczestnicząca później w festynie sportowo-rekreacyjnym.

Festyn rozpoczął się od pokazu tlesury policyjnych psów służbowych, które pokonywały min. ścianę o wysokości 1,7m, a niektóre nawet 2,1m.



Fot. Renata Pietrzak

Na trybunach stadionu, wraz z komendantem Wiesławem Adachem, festyn oglądali wicewojewoda Franciszek Opilowski, przewodniczący Urzędu Miejskiego Andrzej Olejnik, burmistrz Ireneusz Felczak oraz jego zastępca Stanisław Szulczyk, komendant policji w Sochaczewie Zbigniew Jakubowski, a także Zygmunt Michalak dyrektor skierniewickiego TUiR "Warta" sponsora imprezy, który ufundował m.in. zegarki dla uczniów biegających w sztafecie na terenie miasta.

Nie zrażone strzałami, wybuchami petard udowodniły, że nie popuszczą złapanemu przestępcy. Dużą atrakcją był turniej piłkarski z udziałem drużyn Jednostki Wojskowej w Bielcach, Policji, Straży Pożarnej i Urzędu Miasta. Rewelacją turnieju byli niewątpliwie strażacy, którzy jeszcze po przerwie prowadzili 2:0 z faworyzowaną drużyną UM. Ligowe obycie przedstawicieli miejskich służb sprawiło, że to oni jednak walczyli z wojskowymi z Bielca o I miejsce. O wyniku finału (0:0 w czasie regulaminowym) decydowały rzuty karne. Przesądziły one,

że puchar za zwycięstwo zdobędzie Urząd Miasta.

W przerwie meczu występowały dziecięce zespoły taneczne "Czerwony Kapturek", "Małgoska", "Słoneczko" z Miejskiego Ośrodka Kultury.

Jeszcze przed zakończeniem festynu, dziesięcioosobowa sztafeta policjantów wyruszyła do Paprotni, gdzie nadkom. Wojciech Walendziak przekazał pochodnię swoim kolegom z Warszawy, którzy ponieśli ją na stadion Legii.

(js)

Matura, matura...

Tegoroczni maturzyści pierwszy, pisemny etap egzaminu dojrzałości mają już za sobą.

Jak zwykle najwięcej przedmaturalnych spekulacji budziły tematy z języka polskiego. Tradycyjnie obstawiano wybrane epoki, aktualne rocznice i modne problemy. I chyba nikt się w tym roku nie zawiódł - tematy nie zaskakiwały oryginalnością, zarazem jednak pozwalały na osobisty wybór lektur, krytyczne spojrzenie na omawiane problemy.

Maturzyści - jak co roku - mogli wybierać spośród 4 propozycji.

1. *My wobec literatury oświeceniowej. Wielka? Ciekawa? Inspirująca?* - przemyslenia własne.

2. *W poszukiwaniu "nauczyciela i mistrza" rozważania o utworach szczególnie znaczących w kształtowaniu Twego systemu wartości.*

3. *Ludzkie postawy i zachowania w sytuacji zagrożenia - oskarżam czy bronię? Rozważania własne wyniesione z utworów literackich i filmów traktujących o wojnie i okupacji.*

4. *Dokonaj interpretacji wiersza Anny Kamieńskiej "Rozterka Kasandry".*

Największą popularnością cieszył się temat trzeci. Zdaniem polonistów pozwalał sięgnąć do literatury spoza szkolnego kanonu, do interesujących, najnowszych filmów - np. "Lista Schindlera", "Pożegnanie z Marią". Nauczyciele wysoko ocenili też temat drugi - wymagał krytycyzmu, refleksji i bardzo dobrej znajomości literatury.

I etap rozstrzygnięty

W poniedziałek 15 maja w Liceum Ogólnokształcącym im. Fryderyka Chopina odbyły się eliminacje do konkursu historycznego "Dzieje Sochaczewa i Ziemi Sochaczewskiej". Beata Fastyn, Patryk Malesa i Marcin Krzemiński (wszyscy z L.O. im. F.Chopina) oraz Konrad Matusiak (Zespół Szkół Rolniczych), Jędrzej Sosnowski (ZSZ nr 1), Marcin Stachlewski (Zespół Szkół Rolniczych). Kolejność najlepszej szóstki młodych znawców historii naszego miasta i okolic ustalona będzie na Muszli Koncertowej w czasie Dni Sochaczewa.

"Jedynka" była najlepsza!

Dnia 9 maja w siedzibie Zarządu Wojewódzkiego Ligi Obrony Kraju w Skierniewicach odbył się wojewódzki finał Ogólnopolskiego Turnieju Wiedzy o bezpieczeństwie ruchu drogowego dla szkół podstawowych.

Celem konkursu jest zapoznanie młodzieży z przepisami ruchu drogowego, zasadami udzielania pierwszej pomocy, kształcenie praktycznych umiejętności zachowania się na drogach i popularyzacja jazdy rowerem.

W zmaganiach, najlepszych uczniów województwa skierniewickiego bezkonkurencyjni okazali się zawodnicy z sochaczewskiej SZP nr 1.

Pierwsze miejsce zajął Adam Burzykowski Kl. VIII D. (wychowawca mgr Daniela Cieślak) a tuż za nim uplasowali się uczniowie z klasy VIIIA (wychowawca - mgr Barbara Rokicka) - Marcin Orliński, Paweł Siekierski.

Sukces drużyny z "jedynki" to również zasługa p. Michała Fabisiaka, długoletniego nauczyciela tej placówki.

Zwycięzcom gratulujemy i życzymy "szerokiej i bezpiecznej drogi".

Zarząd Miasta w Sochaczewie ogłasza przetarg ofertowy pisemny

na wykonanie rozbiórki niezamieszkałego budynku przy ulicy Długiej 15 w Sochaczewie

w zamian za materiały odzyskane z rozbiórki.

Oferta powinna zawierać:

- nazwę i adres oferenta
- termin wykonania robót

Bliższe informacje można uzyskać w Wydziale Komunalno-Technicznym Urzędu Miejskiego w Sochaczewie tel. 222-35. Oferty należy składać w sekretariacie Urzędu Miejskiego w Sochaczewie w terminie do 1995.06.02 do godz. 15.00.

ZS-223

USŁUGI FIRMY "DOMINGES"

- nowość, żaluzje winylowe białe
 - żaluzje przeciwsłoneczne srebrne i kolorowe
 - rolety przeciwsłoneczne tekstylne wewnętrzne
 - verticale przeciwsłoneczne
 - uszczelnianie okien i drzwi oraz otworów okiennych
 - nowość, siatki w ramach na okna i drzwi przeciw owadom
 - montaż folii antywłamaniowych
- Atrakcyjna cena - wysoka jakość - solidne wykonanie

Adres: al. 600-lecia 23A/8
96-500 Sochaczew
tel. 251-84

**Cegła
klinkierowa**

Przedstawiciel Fabryki Ceramiki Budowlanej Radziejowice

Ceny Fabryczne

Sochaczew
ul. Gawłowska 22
tel. 239-72 w. 37

MABREX Sp. z o.o.

ZS-221

Praca!

Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w Sochaczewie

**zatrudni od zaraz
spawacza,
tokarza.**

Informacje o warunkach pracy i płacy można uzyskać telefonicznie: 239-51 lub osobiście w biurze PGKiM w Sochaczewie Al.600-lecia 90.

ZS-225

Pracownia Szyldów

Adam's

ul.1 Maja 1/4
96-500 Sochaczew

☛ Witryny sklepowe

☛ Napisy reklamowe

☛ Szyldy

☛ Reklama na samochodach

Zapraszam codziennie w godzinach od 17.00 do 20.00.

Zarząd Miasta Sochaczewa**ogłasza pisemny przetarg nieograniczony
na przekazanie w użytkowanie wieczyste
nieruchomości położonej w Sochaczewie
przy ul. Traugutta 21.**

Nieruchomość stanowią działki ewidencyjne:

- 1737/7 o pow. 33 m²

- 1737/8 o pow. 3700 m²

Teren o łącznej powierzchni - 3733 m² zlokalizowany jest przy ulicy Traugutta z przeznaczeniem w planie ogólnym zagospodarowania przestrzennego miasta Sochaczewa pod tereny budownictwa mieszkaniowego z dopuszczeniem zakładów produkcyjno usługowych.

Przedmiotowa nieruchomość posiada urządzoną księgę wieczystą nr KW 1519 prowadzoną przez Sąd Rejonowy w Sochaczewie.

Cena wywoławcza wynosi 150.000,00zł.

Pierwsza opłata roczna wynosi 25% ceny uzyskanej w przetargu.

Opłaty roczne w wysokości 3% ceny uzyskanej w przetargu.

Pisemna oferta powinna zawierać: imię, nazwisko i adres oferenta lub nazwę i siedzibę jeżeli oferentem jest osoba prawna, datę sporządzenia oferty, oświadczenie, że oferent zapoznał się z warunkami przetargu i przyjmuje te warunki bez zastrzeżeń, oferowaną cenę, oferowany sposób i terminy zagospodarowania nieruchomości, dowód wpłacenia wadium. Pisemne oferty z dopiskiem "Przetarg, ul. Traugutta" należy składać w Sekretariacie Urzędu Miejskiego, Sochaczew ul.1-go Maja 16, do dnia 1 czerwca 1995 roku.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 2 czerwca 1995 r. o godz. 10.00 w budynku Urzędu Miasta w obecności oferentów.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 15.000,00 zł słownie: piętnaście tysięcy złotych, najpóźniej w przeddzień upływu terminu składania ofert, w kasie Urzędu Miejskiego w Sochaczewie lub na konto Urzędu Miejskiego Nr 575016-250766-3201-1110 PKO S.A. Agencja w Sochaczewie.

Osobom, które przetargu nie wygrały, wadium zwraca się po przetargu. Wadium wpłacone przez osobą, która przetarg wygrała zaliczone zostanie na poczet ceny nabycia nieruchomości. W przypadku uchylenia się przez wygrywającego przetarg od zawarcia umowy notarialnej, wadium przepada na rzecz Urzędu Miejskiego w Sochaczewie.

Zastrzega się prawo swobodnego wyboru oferenta, uznanie bez podania przyczyn, że przetarg nie dał rezultatów lub odwołania przetargu bez podania przyczyn.

Blizszych informacji na temat przetargu udziela Wydział Gospodarki Gruntami Urzędu Miejskiego w Sochaczewie, pok. nr 18, tel. 222-35 w.35.

ZS-227

**Zarząd Miasta w Sochaczewie
ogłasza przetarg****na wykonanie wodociągu na osiedlu ZGODA.**

Zasilanie osiedla nastąpi z ulicy Gawłowskiej. Długość sieci wodociągowej ogółem wynosi PE 63mm - 536m, PCV 90mm - 1202m, PCV 110mm - 2910m, PCV 160mm - 453m.

Oferta winna zawierać:

- całkowitą wartość- robót objętych przetargiem (odrębnie dla każdej z ulic oraz cenę wykonania 1m wodociągu dla każdej ze średnic)

- termin wykonania prac

- dokumenty stwierdzające wiarygodność techniczno-ekonomiczną oferenta.

a) odpis z aktualnego wpisu do rejestru potwierdzający profil działania zgodny z przedmiotem przetargu

b) zaświadczenie o regularnym płaceniu podatków i składek ZUS
Blizsze dane odnośnie zakresu prac można uzyskać w Wydziale Komunalno-Technicznym UM tel. 222-35 wew. 56.

Oferty należy składać w sekretariacie UM w terminie do dnia 29.05.1995, do godz. 15.

Przed przystąpieniem do przetargu w kasie UM należy wpłacić wadium w wysokości 5 000 zł.

Zarząd Miasta zastrzega sobie możliwość odstąpienia lub unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

ZS-224

**Bank Przemysłowy S.A.
Oddział w Łodzi****filia w Sochaczewie ul.15 Sierpnia 106**

tel. 222-01 wew. 465

kasa czynna od 8.00 - 14.00

rachunki		
bieżące (a'vista)	10%	
Okres utrzymywania lokaty	Oprocentowanie roczne (uwzględniające kapitalizację odsetek)	Oprocentowanie efektywne po upływie okresu utrzymywania lokaty
1-tygodniowe	17,91%	0,32%
2-tygodniowe	20,24%	0,72%
3-tygodniowe	22,60%	1,20%
4-tygodniowe	24,38%	1,71%
1-miesięczne	26,82%	2,00%
2-miesięczne	28,07%	4,21%
3-miesięczne	31,25%	7,03%
4-miesięczne	31,25%	9,49%
5-miesięczne	31,25%	12,00%
6-miesięczne	33,18%	15,40%

W rocznicę zakończenia wojny

Uchwała Zarządu Głównego Związku Inwalidów Wojennych RP

Dnia 8 maja 1995 r. minęła 50-ta rocznica zakończenia II Wojny Światowej - zwycięstwa nad hitlerowską III Rzeszą. Była to wojna nie tylko regularnych armii, armii podziemnych a także leśnych i partyzanckich.

Była to wreszcie walka całych narodów o biologiczne przetrwanie.

Niestety, trzeba to sobie dziś uświadomić, że psychiczny, fizyczny i socjalny ciężar wojny w oczach znacznej części społeczeństwa blednie, jakoś odchodzi, wprowadzie nie w niepamięć lecz w półpamięć, przekształca się tylko w historyczne symbole.

Tymczasem kilka lat wojny, które zakończyły się - nie z naszej winy - niezupełnie udaną wolnością i niepełną niepodległością, były ogromnym wysiłkiem krwi żołnierzy, cierpieniem obywateli - wraz z pochodnym inwalidztwem - występującym masowo.

My inwalidzi wojenni - pokolenie II Wojny Światowej, mamy za sobą świadomość dobrze spełnionego patriotycznego obowiązku obywatelskiego.

Wynika on z powszechnego wychowania w tym duchu zarówno w międzywojennej szkole, rodzinie i przedwojennym Wojsku Polskim. Patriotyzm było to ofiarne uczucie.

Polska, którą odzyskało pokolenie naszych Ojców była wartością cenioną ponad wszystko. Jeżeli w każdym dniu okupacyjnym w Polsce i poza jej granicami - nigdy nie brakowało młodych Polaków gotowych poświęcić dla niej wszystko, aż do życia własnego włącznie, to było to wynikiem postawy wychowawczej zarówno uczniów, studentów, młodych żołnierzy, jak i nauczy-

cieli, profesorów i oficerów Wojska Polskiego.

Podkreślamy ten fakt z ogromnym naciskiem, gdyż obserwujemy dziś przykre tendencje wychowawcze - pewne pogłębiające się, niestety, patriotyczne zobojętnienie, któremu towarzyszy jednostronny pacyfizm a nierzadko anarchizm.

Odrzuca się ową typową dla naszego pokolenia gotowość ofiarności walki i pracy, do świadczeń na rzecz Ojczyzny - w granicach dostępnych każdemu obywatelowi.

W 50-tą rocznicę zakończenia II Wojny Światowej - zwycięstwa nad hitlerowską III Rzeszą - Zarząd Główny Związku Inwalidów Wojennych Rzeczypospolitej Polski przesyła inwalidom wojennym członkom Związku serdeczne pozdrowienia, życzenia zdrowia, szczęśliwego bycia w Rodzinie, dożywania sędziwego wieku w poczuciu dobrze spełnionego żołnierskiego i obywatelskiego obowiązku wobec Ojczyzny.

Wam inwalidzi wojenni żołnierze września 1939 roku, uczestnicy historycznych bitew na Westerplatte, pod Kutnem i obrony Warszawy. Wam inwalidzi wojenni armii podziemnych, uczestnicy Powstania Warszawskiego, bitew Akcji Bzura, Lasów Janowskich i Parczewskich i Wam inwalidzi wojenni żołnierze Wojska Polskiego, uczestnicy bitew o Francję w czerwcu 1940 r. i pod Narwikiem, Wam inwalidzi wojenni żołnierze Polskich Sił Zbrojnych na Zachodzie uczestnicy bitew o Wielką Brytanię, bitew o Atlantyk, na Cyrenajce, o Monte Cassino, Ankonę i Bolonię, w normandzkiej operacji desantowej, bitwach pod Falaise

i Amhem, Belgie, Holandię i o północno-zachodnie Niemcy.

Wam inwalidzi wojenni - żołnierze Polskich Sił Zbrojnych na Wschodzie, uczestnicy bitew pod Lenino, forsowania Wisły pod Dęblinem i Puławami, obrony przyczółka warecko-magnuszewskiego, bitwy o Pragę, o przyczółek warszawski, o Jabłonnę i Legionowo, przełamanie Wału Pomorskiego, operacji okrążającej pod Świdwinem, o Kołobrzeg, forsowanie Odry i Nysy Łużyckiej, bitwy pod Budziszynem i szturm

Berlina, na którego gruzach zatknęliście biało-czerwoną, Wam żołnierze uczestnicy operacji wyjścia nad Łabę i operacji praskiej.

Wam Wszystkim Cześć i Chwała.

Przesyłamy pozdrowienia rodzinom po poległych żołnierzach i zmarłych inwalidach wojennych.

Najlepsi z najlepszych

Walka o indeksy dla uczniów niektórych szkół średnich została zakończona. Ci, którzy zdobyli znaczące miejsca w Ogólnopolskich olimpiadach przedmiotowych po maturze mają już wakacje.

Mają się czym pochwalić uczniowie L.O. im. F.Chopina w Sochaczewie. Finalistą Ogólnopolskiej Olimpiady Literatury i Języka Polskiego została uczennica tej właśnie szkoły - Beata Szkop z kl. IV B. Wstęp na wydział Polonistyki ma zapewniony.

Do eliminacji centralnych Olimpiady Biologicznej zakwalifikowała się Izabela Młynarczuk z kl. IV E. Była w pierwszej szóstce na eliminacjach w Łodzi. W ostatniej chwili kuratorium zmniejszyło ilość osób zakwalifikowanych do finału i Iza nie pojechała do Warszawy. Szkoda, bo uzyskała maksymalną ilość punktów z egzaminu ustnego. Wśród 13 osób z Polski, które spędzają miesiąc na zgrupowaniu we Francji znajdzie się Marta Nagłowska z kl. IV E. Została laureatką "Europejskiego Konkursu Szkolnego. Europa w Szkole 1995". Dyplom otrzymała Marta od samego wiceministra Łuczaka, szkoła zaś pismo z gratulacjami.

Sukcesem Michała Gadomskiego jest zakwalifikowanie się do eliminacji centralnych Konkursu Recytatorskiego. Finał odbędzie się w Głogowie w dniach 25-26 maja. Trzeba życzyć powodzenia!

Doskonale wypadli uczniowie sochaczewskiego "ogólniaka" na Konkursie Chemicznym Politechniki Warszawskiej. Uplasowali się grupowo na 3 miejscu po Liceach im. Batorego i Hoffmanowej z Warszawy. Tym większa to nobilitacja, bo towarzystwo było znakomite - najlepsze szkoły. Indeksy dostały trzy uczennice: Małgorzata Stępień, Izabela Młynarczuk i Inga Zastawna. Pogratulować należy zajęcia dobrych miejsc: Ani Drazikowskiej, Agnieszce Grzegorowskiej, Joannie Orzechowskiej, Katarzynie Madej i Anecie Warzeckiej.

Uczniowie województwa skierniewickiego po raz pierwszy wzięli udział w Konkursie Chemicznym Uniwersytetu im.M.Kopernika w Toruniu (organizowany jest dla miłośników chemii ze szkół średnich północnej części Polski). Po eliminacjach wojewódzkich, które miały miejsce w Sochaczewie, trzech uczniów zakwalifikowało się dalej. W Toruniu laureatką została Izabela Młynarczuk, a nagrodą był (drugi, już dla Izy!) indeks na wyższą uczelnię. Gratulacje!

(bew)



Z KRONIKI POLICYJNEJ

W nocy z 27 na 28.04. w Żelazowej Woli, gm.Sochaczew włamano się do punktu gastronomicznego, skąd po uprzednim oberwaniu kłódek zabezpieczających kratę i wybijeniu szyby w oknie zabrano napoje oraz lody. Straty wynoszą ok. 380 zł.

W nocy z 28 na 29.04. w Sochaczewie włamano się do Fiata 126p zaparkowanego przy ul.Bortnowskiego. Złodzieje zabrali radioodtwarzacz Thompsonic oraz deskę rozdzielczą. Straty wynoszą ok. 200 zł.

W okresie od 24.04. do 29.04. w Sochaczewie przy ul. 15-go sierpnia włamano się do piwnicy, z której zabrano rower górski wartości 550 zł.

29.04. w Sochaczewie przy ul.Traugutta włamano się do kiosku, z którego po przecięciu kłódek przy drzwiach i dostaniu się do środka zabrano 40 zł.

W okresie od 29.04. do 4.05. włamano się do mieszkania. Złodzieje po wybijeniu szyby w oknie zabrali kieliszki kryształowe, kurtkę z lisów, płaszcz męski, kurtkę z ortalionu, kuchnię 3 palnikową z butlą, radioodtwarzacz "Otake" i inne przedmioty. Straty wynoszą ok. 1500 zł.

30.04. o godz. 15.00 przy ul.Konstytucji 3 Maja w Sochaczewie skradziono dwa rowery górskie wartości ok. 550 zł i 1350 zł.

30.04. o godz. 16.20 w Sochaczewie skradziono VW-Passata

na niemieckich nr. rej. wartości 30000 zł.

1.05. w Sochaczewie przy ul.1-go Maja włamano się do sklepu, z którego po wybijeniu szyby w oknie zabrano słodczyce. Straty wynoszą ok. 50 zł.

1.05. Komenda Rejonowa Policji została powiadomiona o włamaniu do Iveco zaparkowanego przy ul.Konstytucji 3 Maja. Złodzieje po wybijeniu szyby w drzwiach i dostaniu się do wnętrza zabrali radioodtwarzacz. Straty wynoszą ok. 350 zł.

1.05. w Kozuszkach, gm.Sochaczew, kierujący Fordem Sierra stracił panowanie nad pojazdem, zjechał do rowu a następnie uderzył w nasyp ziemny.

W wyniku zderzenia obrażeń ciała doznała żona oraz dwuletni syn. Poszkodowanych przewieziono do szpitala.

2.05. w Sochaczewie z ul.Warszawskiej skradziono Volkswagena Goltza, koloru szarego wartości 40000zł.

2.05. o godz. 18.30 w Andrzejowie Duranowskim, gm.Sochaczew, z nieustalonych przyczyn spaleni uległa sarta słomy oraz drewniana szopa. Straty wynoszą ok. 200 zł.

W nocy z 3 na 4.05. w Sochaczewie skradziono Fiata 126p koloru czerwonego wartości 4500 zł. zaparkowanego przy ul.Gałwowskiej

III MASOWE BIEGI PRZEŁAJOWE *w deszczu*

Ponad 1.750 biegaczy startowało w 17 biegach przeprowadzonych podczas padającego bez przerwy deszczu. Poza pogodą organizatorzy zadbali o wszystko: była wspaniała atmosfera, wielu honorowych gości z Władysławem Komarem, Tadeuszem Ślusarskim, Janem Tomaszewskim oraz prezesem PZLA Czesławem Ząbeckim i dyr. dep. sportu UKFiT Zbigniewem Paceltem. Po raz pierwszy na imprezie pojawiły się władze miasta Sochaczewa, gmin z Młodzieszyna i Teresina. Tradycyjnie nie zawiedli też szefowie gmin z Nowej Suchej i Sochaczewa. Ogólnokrajowa prasa sportowa, telewizja warszawska dopełniały atmosferę wielkich zawodów małych dzieci.

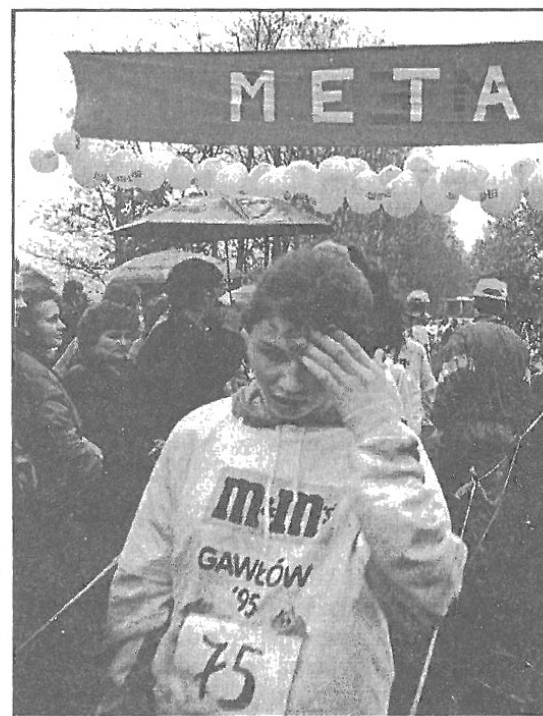
organizatorów nowe wyzwanie. Jesteśmy przekonani, że zakończy się ono kolejnymi gratulacjami za wzorowo przeprowadzoną imprezę.

JS

Punktacja szkół

1. Sochocin -	51 pkt.
2. Kamion -	40 pkt.
3. Płock 18 -	33 pkt.
4. Niedźwiada -	19 pkt.
5. Kozłów Biskupi -	15 pkt.
6. Gawłów -	14 pkt.

13. Młodzieszyn -	7 pkt.
14. "4" Sochaczew -	7 pkt.



15. Ilów -	6 pkt.
16. Kąty -	6 pkt.
18. Teresin -	6 pkt.
21. "1" Sochaczew -	5 pkt.
22. "7" Sochaczew -	5 pkt.
24. Bolimów -	4 pkt.
25. Kocierzew -	4 pkt.
26. Kurdwanów -	3 pkt.
27. "6" Sochaczew -	3 pkt.
30. "2" Sochaczew -	1 pkt.

Prezes PZLA Czesław Ząbecki oraz sekretarz generalny Lucjan Łukawski wręczyli puchary trzem pierwszym szkołom noszącym im. Janusza Kusocińskiego. W kolejności zdobytych punktów były to: SP Zambrów - 11, SP Sulechów - 6 i SP Dzierżoniów - 5 pkt.

Zdjęcia
Marek Szymański

Zawody kończyli dorośli w biegach open dla pań oraz panów. Przed nimi na trasę 500 metrów wybiegło prawie 30 sponsorów imprezy. Ścigali się przez 394 dystansu, ale metę przekroczyli solidarnie w jednej grupie.

I tak samo jak młodzi biegacze dostali wojskową grochówkę przygotowaną przez JW w Bielicach oraz słodycze i napoje ufundowane przez Master Foods Polska.

Dyrektor Szkoły Podstawowej w Wyczółkach p.mgr Mieczysław Głuchowski dziękuje za naszym pośrednictwem jeszcze raz wszystkim sponsorom oraz całemu komitetowi organizacyjnemu. Wszyscy ci ludzie sprawili, że uśmiech gościł na twarzach uczestników imprezy zapewniających o ponownym spotkaniu się za rok na doskonale przygotowanych trasach w Gawłowie. A będzie to już wtedy impreza na pewno międzynarodowa. I prawdopodobnie objęta zostanie patronatem Polskiego Komitetu Olimpijskiego, o czym w piśmie do organizatorów III Masowych Biegów Przełajowych im. Janusza Kusocińskiego Gawłów '95, nadmienił sekretarz Generalny PKOl Tadeusz Wróblewski. Rosnąca ranga zawodów to dla or-



Wyniki poszczególnych biegów:

500 m dziewcząt i chłopców z klas I

1. Mariusz Jakubiak - SP Sochocin
2. Mariusz Siciński - SP Kamion
3. Sebastian Olszewski - SP Sochocin
4. Michał Aleksandrowicz - SP Gawłów
5. Kamil Wolski - SP Kamion

500 m dziewcząt

1. Izabela Stępień - SP Kutno
2. Anna Chojnowska - SP ZSSO Skierniewice
3. Joanna Znajdek - SP Niedźwiada

500 m chłopców

1. Kamil Zielonka - SP Kamion
2. Hubert Zagajewski - SP nr 7 Sochaczew
3. Cezary Winkowski - SP Guzów

700 m dziewcząt

1. Joanna Kucharska - SP Kąty
2. Weronika Filipiak - SP Gawłów
3. Dorota Racka - SP Młodzieszyn
4. Dorota Jelonek - SP Kurdwanów
5. Martyna Kwiatkowska - SP Kamion

700 m chłopców

1. Paweł Organek - SP Kamion
2. Marcin Błaszczak - SP Kamion
3. Daniel Wesołowski - SP Budy Michał.
4. Mariusz Adamiak - SP nr 1 Sochaczew
6. Radosław Wolski - SP Kamion

700 m dziewcząt

1. Sylwia Wojtyniak - SP Lesiew
2. Katarzyna Chojnacka - SP nr 2 Teresin
3. Ewa Grabowska - SP Sochocin
4. Żaneta Nitek - SP Gawłów
6. Monika Żakowska - SP Młodzieszyn

700 m chłopców

1. Łukasz Kalaszczyński - SP nr 18 Płock
2. Dariusz Zwoliński - SP nr 18 Płock
3. Piotr Szulc - SP Sochocin
4. Adrian Głodek - SP Gawłów

800 m dziewcząt

1. Monika Kucharek - SP Niedźwiada
2. Barbara Wagner - SP nr 18 Płock
3. Danuta Gierkowska - SP Sochocin
4. Magdalena Sobieraj - SP nr 6 Sochaczew
5. Anna Petrykowska - SP Młodzieszyn

800 m dziewcząt

1. Anna Łoniewska - SP Sochocin
2. Dorota Witkowska - SP Niedźwiada



3. Katarzyna Maliszewska - SP Sochocin
6. Olga Potyra - SP nr 2 Sochaczew

1000 m chłopców

1. Mariusz Sobczak - SP 18 Płock
2. Rafał Grefkowicz - SP Kozłów Biskupi
3. Bogumił Borych - SP Bolimów
4. Daniel Białobrzęski - SP nr 4 Sochaczew
6. Marcin Kaźmierczak - SP Kozłów Biskupi

1000 m chłopców

1. Radosław Zauga - SP Iłów
2. Robert Adamski - SP Sochocin
3. Paweł Szafrński - SP Sochocin

1500 m dziewcząt

1. Paulina Kowalewska - SP Kozłów Biskupi
2. Elżbieta Foks - SP Domaniewice
3. Anna Mańkowska - SP Kocierzew

1500 m dziewcząt

1. Ilona Szymerska - SP Kamion
2. Anita Antosik - SP ZSSO Skierniewice
3. Iwona Libera - SP Lesiew
5. Małgorzata Kolasa - SP nr 4 Sochaczew
6. Iwona Matyska - SP nr 2 Teresin

2000 m chłopców

1. Mariusz Giżyński - SP nr 18 Płock
2. Dawid Gacki - SP Zambrów
3. Grzegorz Nowacki - SP Zambrów
5. Zbigniew Siekierski - SP nr 1 Sochaczew
6. Tomasz Deka - SP Kamion

2000 m chłopców

1. Sebastian Grzelak - SP Kamion
2. Robert Sikorski - SP Dzierżoniów
3. Paweł Gładki - SP Niedźwiada
6. Marek Staniak - SP Kozłów Biskupi

Open kobiet 3.000 m

1. Krystyna Foks
2. Katarzyna Mikołajczyk
3. Anna Grabowska

Open mężczyzn 6.000 m

1. Marcin Kuszał - Hegor Sochaczew
2. Sławomir Sławiński - Gwardia W-wa
3. Jarosław Sieklicki - Gwardia W-wa

g ł o w a m a ł a



Rozterki Kasandry

Trwają właśnie kolejne egzaminy maturalne, postrach całej populacji starszej młodzieży. Dlatego część wybiera zawodówki, bo tam dojrzałość zdobywa się w bardziej namacalny sposób. Do słownie, jeśli nie namacasz na czas właściwego wichajstra przy to-karce, możesz już w ogóle nie mieć czym macać. Niebezpieczeństwo podnieca niektórych. Mniej odważni idą do liceum i tamią sobie teraz młode głowy nad tym jak podmienić "gotowca" albo w której kanapce jest ściągą. Spryt i przytomność umysłu to cenne umiejętności w świecie dzisiejszego biznesu.

Ale są też i niezdarzy. Mało zaradne jednostki, te które zostają potem nauczycielami, a które z braku innych talentów same muszą coś "wykrobać" na zadany temat. W tym roku 90 proc. zda-

jących pisało o ostatniej wojnie i okupacji. Wystawia to dobre świadectwo wojskowym zainteresowaniom młodzieży. Jest to, jak sądzę, wynik intensywnych batalistycznych działań w trakcie ostatnich Świąt Wielkanocnych, co znacznie podnosi ich rangę w kalendarzu świąt polskich. A przecież były i inne tematy. O literaturze oświeceniowej przemyślenia własne. Tylko, że za oknem wiosna i jak tu teraz zebrać własne myśli? Analiza wiersza Anny Kamieńskiej "Rozterka Kasandry", ale jeśli ona ma już wątpliwości?... Można było też szukać swego "nauczyciela i mistrza", i niekoniecznie wśród komisji egzaminacyjnej, żeby podał ściągę.

I niektórzy pomagają. Robią słusznie sądząc z przypadku pewnej osiemdziesięcioletniej staruszki do mieszkania której włamał się bandyta, by po chwili szamotaniny zorientować się, że ofiara przed laty była jego nauczycielką. Ucałował ją wówczas czule i wyznał, że bardzo ją lubił, bo była dla niego zawsze dobra. I uciekł, zabierając dwieście dolarów i telewizor. Rzecz miała miejsce w Cleveland.

Strach przed maturą jest powszechny, jak przed dentystą. Może też dlatego, że "examen" to po łacinie - badanie, a to nie naj-

piej koiarzy się u nas, zwłaszcza po kolejnym powrocie Klossa i jego kolegów z Abwehry.

Sławomir Burzyński



**Prywatne Policealne Studium Informatyki
i Języków Obcych**

w Sochaczewie

ogłasza nabór na semestr I-y w roku szk. 1995/96.

Nauka w Studium trwa 2,5 roku w systemie wieczorowym. Absolwenci uzyskują tytuł technika informatyka. Program nauczania w Studium przewiduje, oprócz przedmiotów informatycznych, 6 godzin języka angielskiego oraz 2 godziny języka niemieckiego tygodniowo. Warunkiem przyjęcia do Studium jest ukończenie szkoły średniej. Szczegółowych informacji udziela sekretariat Studium - Sochaczew ul. J. Piłsudskiego 63 (siedziba Zespołu Szkół Rolniczych) tel. 231-16.

Prywatne Liceum Ogólnokształcące (Młodzieżowe)

w Sochaczewie

ogłasza nabór do klasy I Liceum.

Szkoła będzie kształcić w profilach kształcenia według życzeń uczniów. Uczniom pozostawiamy też wybór języków obcych: angielski, niemiecki, rosyjski. Przyjmujemy tegorocznych absolwentów szkół podstawowych bez egzaminów wstępnych. Szczegółowych informacji udziela sekretariat Liceum Sochaczew, ul. J. Piłsudskiego 63 (siedziba Zespołu Szkół Rolniczych), tel. 231-16.

Biuro Ogłoszeń "Ziemi Sochaczewskiej"

tel. 223-55

Sochaczew, ul. Wąska 17

DMP

**DROBNA MECHANIKA
POJAZDOWA**

świadczy usługi

w zakresie:

naprawy - zamki, klamki,
stacyjki
dorabianie kluczyków wg.
wzoru i kodu.

Kuznecin 11a

Ośrodek Kształcenia

Oświatowego

w Sochaczewie

ul. Kopernika 1 tel. 225-06 w 3

zaprasza na kursy:

- komputerowy
- SEP
- spawanie elektr. i gazowe
- wózków
akumulatorowych

**Zapisy do dnia
22.05.95 r.**

Wieczorowe Technikum Zawodowe w Sochaczewie,
szkoła o uprawnieniach szkół publicznych,

**ogłasza nabór do klas pierwszych
Technikum na rok szk. 1995/96.**

Technikum jest szkołą 3-letnią na podbudowie zasadniczych szkół zawodowych i kształci w specjalnościach: elektronika, elektromechanika, naprawa i eksploatacja pojazdów samochodowych, obróbka skrawaniem. Zajęcia odbywają się 3 razy w tygodniu, w godzinach popołudniowych.

Warunkiem przyjęcia do Szkoły jest ukończenie zasadniczej szkoły zawodowej o specjalności odpowiadającej specjalności kształcenia w Technikum. Szczegółowych informacji udziela sekretariat Technikum - Sochaczew ul. J. Piłsudskiego 51 (siedziba Zespołu Szkół Zawodowych nr 1) tel. 223-26 w poniedziałki, środy i piątki.

Sprzedaż

Boazeria świerkowa - bezszcena
Parkiety, mozaiki, listwy
Schody, parapety
Sochaczew, ul. Pokoju,
pawilon nr 12
☎ 242-88

Oleje: hydrauliczne, silnikowe, prze-
kładniowe, przemysłowe, inne.
Smary plastyczne
Paliwa płynne: ON, E 94, E 98, Pb
Filtry oleju, paliwa, powietrza.
Żarówki i płyny samochodowe
Autokosmetyki
Kompleksowe zaopatrzenie baz
transportowych
Warsztatów naprawczych, stacji
paliw i sklepów

PHU "DA-MO" s.c.

Łowicz, ul. Łódzka 107,
☎ 37-51-81

Własny transport



OGŁOSZENIA DROBNE

- Żaluzje, Verticale, Rolety tekstylne i antywłamaniowe - Kozłowski, Targowa 12/18 tel. 258-20 ZS-4
- Sprzedam kozy, kozłeta, Piasecz-
nica Nowa 56, Kujawa,
tel. grzecz. 257-38. ZS-205
- Komis samochodów, sprzętu ro-
lniczego. Autozłom. Kozuski Par-
cel 60 k/Sochaczewa, tel. 238-66 ZS-262
- Podciśnieniowe pranie dywanów
i tapicerki samochodowej
tel. 135-74 rano lub wieczorem. ZS-207
- Wulkanizacja opon - montaż Servis -
PHU "Felix" Jan Kazimierski
96-500 Sochaczew, 1 Maja 20,
tel/fax. 220-82. ZS-61
- Potrzebna opiekunka do 2,5 let-
niej dziewczynki. Tel. 245-86 ZS-212
- Fotografie ślubne, w pałacu
nieborowskim
tel. Łowicz (040) 37-71-78. ZS-71
- Sprzedam nowy dom parterowy
jednorodzinny z instalacjami. Tel.
251-15. Codziennie oprócz sobót
od 13 do 15. ZS-213
- Gabinet masażu i rehabilitacji
ul. Wąska 9, tel. 222-56. Masaż
lecniczy i odchudzający, fizy-
koterapia, gimnastyka. ZS-140
- Sprzedam mieszkanie
własnościowe z telefonem.
Wiadomość tel 234-02. ZS-222
- Wróżka Astralia tel. 25-120 wtorki,
czwartki godz. 13.00-17.00. ZS-190
- Schody, posadzki, fundamenty,
z lastric i innych materiałów.
Sochaczew - Malesin ul. Bortnow-
skiego 6. ZS-214
- Sprzedam dom bez instalacji
wodnej i c.o. Sochaczew Oś.
"Zgoda" tel. 247-95 po 15.00. ZS-184
- Sprzedam mieszkanie
własnościowe M-4
w Sochaczewie. Wiadomość w
redakcji. ZS-217
- Sprzedaż taniej tarcicy
tel. 232-39 po 16.00. ZS-189
- Bioterapia. Radiestezja. Medy-
tacje. Zakładanie odpromienni-
ków (ekrany) 247-54 od 18.00, ZS-219
- Kupię mieszkanie własnościowe
60-70 m tel. 224-23
od 8.00-17.00. ZS-199

NIERUCHOMOŚCI
KUPNO-SPRZEDAŻ-WYNAJEM MIESZKAŃ I DOMÓW

JAN KAZIMIERSKI

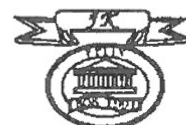
96-500 SOCHACZEW UL. 1-GO MAJA 20 TEL/FAX 220-82

AKTUALNIE W SPRZEDAŻY:

POSZUKUJEMY:

- * działka rolna 2 ha - Strzyżew cena: 5600 zł
- * działka budowlana 6.000 m² - Sochaczew
- * działka 1583 m² (dzierzawa) - Malesin
- * działka rekreacyjna + domek - Karwów
- * dom mieszkalny + piekarnia - Socha-
czew cena: 300 tys. zł
- * dom mieszkalny + działka 1000 m² -
Sochaczew cena: 250 tys. zł
- * dom mieszkalny 250 m² + działka
570 m² - Sochaczew cena: 90 tys. zł
- * działka budowlana Sochaczew, ul. Płocka

- * mieszkań do wynajęcia
- * działek budowlanych



BIURO
POŚREDNICTWA HANDLU
NIERUCHOMOŚCIAMI
zapraszamy
godziny otwarcia
pon.-sob. 8.00 - 18.00



TYDZIEŃ W TELEWIZJI

Czwartek 18.05.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP - rozmowa Jedyńki 8.00 "Bezpieczna przystań" - film 8.30 Tut-Tutu 8.45 Gimnastyka 8.50 "Pomysłowy Dobromir" 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 9.50 Porozmawiajmy o dzieciach 9.55 "Muzzy" 10.05 "Reporter na tropie" - ser. kanad. 10.55 Muzyczna Jedyńka 11.00 Gotowanie na ekranie 11.20 To jest łatwe: oczko w prawo, oczko w lewo 11.30 Kwadrans na kawę 11.45 Życie bezpiecznie 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes - rolniczy prog. infor. 12.15 Magazyn Notowań 12.40 Klinika zdrowego człowieka 13.05 Strzał w dziesiątkę 13.10 W rajskim ogrodzie 13.20 "Zwierzęta świata" 14.00 Strzał w dziesiątkę 14.05 Przez lądy i morza 14.25 Strzał w dziesiątkę 14.30 Cakiem serio o... 15.00 Czad komando 15.30 Wkoło natury 16.00 "Bezpieczna przystań" - ser. prod. nowozelandzkiej 16.25 "Szaleństwo Alwina Wiewióry" - ser. prod. ang. 17.00 Teleexpress 17.20 Filmido - mag. film. 17.40 Reportaż 18.05 Doogie Howser, lekarz medycyny - ser. USA 18.30 Znaki czasu - mag. katolicki 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 "Żar tropików" - ser. krym. kanad. 21.05 Tylko w Jedyńce 21.50 Magazynio 22.00 Dziariusz - mag. rządowy 22.10 Szwajki? 22.25 Pegaz - tyg. kult. 23.00 Wiadomości gospodarcze 23.15 "Niepotrzebne dzieci" - film dok. 0.10 "Dni zemsty" - film fab. 2.00 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.20 Czwartkowe rozmowy 7.30 Jęz. ang. 7.40 Dziennik krajowy 8.00 Program lokalny 8.30 "Więzy rodzinne" - ser. 9.00 Świat kobiet 9.30 "Skrzydłaci rybacy" - film dok. 10.00 "W krainie dinozaurów" - ser. USA 10.25 Spotkanie z Balladą 11.20 Kłasy polskie 11.50 Jan Sztayndyngier - "Nie nazywaj rzeczy po imieniu" 12.20 Clipol 13.00 Panorama 13.20 "Brzemie wdzięczności" - film fab. prod. niem. 15.00 "W krainie dinozaurów" 15.30 7 dni polskiego sportu 16.00 Animals 16.30 Górskie prowokacje 17.00 "Portret potrójny" - film dok. 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.00 Jeden z dziesięciu 19.35 Klub pana Rysia 20.00 Studio sport - Za metą 20.50 Sport telegram 21.00 Panorama 21.40 Sto na sto, czyli sto filmów na stulecie kina: "Droga węża na skałę" - film fab. prod. szwedz. 23.25 Natasza Goerke - przesłuchanie emigranta 0.00 Panorama 0.05 Art noc 1.05 Zakończenie programu

POLSAT

8.00 He-Man - ser. anim. 8.30 Szczęśliwy rzut 9.00 Sąsiedzi - ser. austr. 9.30 Grace w opałach - ser. komed. 10.00 Dallas - ser. USA 10.50 Ojciec królowej - film fab. 12.30 W drodze 13.00 Czas na naturę 13.30 Magazyn prawniczy 14.00 Panny polskie 15.10 Airwolf 16.00 Tylko dla dam 16.30 Informacja 16.40 Gramy! - mag. muz. 16.55 Johnny Quest - ser. anim. 17.25 Szczęśliwy rzut 17.55 Sąsiedzi - ser. austr. 18.30 Informacja 18.55 Więźniarki - ser. austr. 19.55 Informacja 20.00 Ostry dyżur - ser. USA 21.00 Statek miłości - ser. USA 22.00 Informacja 22.20 Plus minus 22.45 4x4 magazyn motoryzacyjny 23.15 Link Journal 23.45 FilMOTEKA Narodowa: Trzy serca - film fab.

Piątek 19.05.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP - rozmowa Jedyńki 8.00 "Moda na sukces" 8.30 Dla dzieci: Wszystko gra 8.45 Zjedz to sam 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 10.00 "Katti i jego pies" 10.50 Muzyczna Jedyńka 11.00 Duży i mały człowiek 11.15 Zrób to razem z nami 11.30 Pod kreską, czyli jak żyć za... 11.50 Ocalić od zapomnienia 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Magazyn Notowań 12.45 Szczęście z Awizo 12.55 Małżonek z ogłoszenia 13.05 Jaka szkoła? 13.10 Glinacze zawody 13.20 1200 sekund dokumentu 13.40 Tego jeszcze nie było 13.50 Jeśli nie Oxford, to co? 14.10 Kto ty jesteś? Jacy jesteśmy? 14.30 Naznaczeni 14.40 Barka Noego 15.00 Klipojady 15.30 Kraina łagodności 15.55 Muzyczna Jedyńka 16.00 "Moda na sukces" 16.25 Dla dzieci: Cluchcia 17.00 Teleexpress 17.25 Tata, a Marcin powiedział 17.30 Goniec 17.45 Test 18.05 Randka w ciemno 18.50 Zulu Gula, Miedziana 13 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Sto na sto, czyli sto filmów na stulecie kina: "Rozmowa" - dram sens. prod. USA 22.05 Puls dnia 22.20 WC kwadrans 22.35 "Gdzie są dwaj, albo trzej zebrani w imię moje..." - film dok. 23.00 Wiadomości 23.15 Oko w oko z Krzysztofem Majchrakiem - prog. art. 23.50 "Barceloński łacznik" - film krym. prod. hiszp. 1.20 Kraina łagodności 1.45 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.20 Gość poranny 7.30 Nauka jęz. ang. 7.40 Dziennik krajowy 8.00 Program lokalny 8.30 "Zasady Davisa" - ser. kom. prod. USA 9.00 Świat kobiet 9.30 "W górach świata" - film dok. 10.00 "Szaleństwo koszykówek" - ser. prod. USA 10.25 Non stop kolor - mag. 11.25 Bitwa pod Racławicami 11.94 11.45 Duchy, zamki, upiory 12.15 Clipol 13.00 Panorama 13.20 "Lakier do włosów" - kom. muz. prod. USA 15.00 Studio sport - NBA 16.00 30 ton! Lista, lista - lista przebojów 16.30 "Witaj, klaso" (6-ost.)

- ser. ang. 17.00 Biografie: "Znaki życia" - film dok. 17.40 "Siódmy pokój Marty Meszaros" - rep. 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.00 Jeden z dziesięciu 19.30 Lalamido, czyli porykiwania szarpidrutów 20.00 Bilans XX wieku - 10 kobiet charakterystycznych dla XX wieku 20.50 Sport telegram 21.00 Panorama 21.30 Halo, weekend 21.40 "KY TV - twoja stacja" - ang. prog. rozryw. 22.15 "Odwagi! Uciekajmy!" - kom. obycz. prod. franc. 0.00 Panorama 0.05 Studio sport 1.20 Zakończenie programu

POLSAT

8.00 Jonny Quest - ser. 8.30 Szczęśliwy rzut 9.00 Sąsiedzi - ser. austr. 9.30 W drodze - prog. kat. 10.00 Więźniarki - ser. 10.50 Trzy serca - film fab. 12.30 Magazyn prawniczy 13.00 Mecz żużlowy 14.00 Pamiętnik nastolatki - mag. młod. 14.30 Tylko dla dam 15.10 Statek miłości - ser. 16.00 Kuba Szyliński zaprasza 16.30 Informacja 16.40 Gramy! 16.55 Moto-myszy z Marsa - ser. anim. 17.25 Szczęśliwy rzut 17.55 Sąsiedzi 18.30 Informacja 18.55 Rajską plażę 19.55 Informacja 20.00 Z ostatniej chwili - ser. prod. USA-kanad. 21.00 Strażnik Teksasu 22.00 Informacja 22.10 Biznes tydzień 22.15 Odruch - film USA 0.20 Gillette World Sport Special 0.50 Disco relax 1.50 Pożegnanie

Sobota 20.05.

TVP 1

7.00 Proszę o odpowiedź 7.15 Z Polski 7.30 Wszystko o działce i ogrodzie 7.55 Agrolinia 8.30 "Skarb Templariuszy" - ser. prod. franc. 9.00 Wiadomości 9.10 Ziarno - prog. red. katol. 9.35 Dla dzieci 5-10-15 10.30 Kwant 10.50 Co wy na to? 11.00 "Wyspy. Intruzy w raj" - film dok. 12.00 Wiadomości 12.10 Kraj - mag. regionalny 12.35 Fronda 13.00 Swojskie klimaty 13.30 Walt Disney przedstawia 14.50 Swojskie klimaty 15.25 Zwierzęta świata 16.00 Teleexpress 16.15 Genfest live 17.45 MdM 18.10 "Beverly Hills 90210" 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 "Remo Williams" - kom. sens. prod. USA 22.15 Zwyczajni i niezwykli 23.05 Relacja z pobytu Jana Pawła II w Pradze 23.20 Wiadomości 23.30 Sportowa sobota 0.25 "W służbie FBI" - film sens. prod. USA 2.00 "Policyjny rock and roll" - ser. prod. USA 3.35 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Folkowe nuty 7.30 Tacy sami 7.50 Spotkania z językiem migowym 8.00 "Sprycjan i Fantazja" - ser. anim. USA 8.30 Program lokalny 9.30 Komentarz polityczny 10.00 Monografia współczesnego Wojska Polskiego 10.30 Ulica Sezamkowa 11.30 Mniejszości narodowe 12.00 Akademia Filmu Polskiego 13.15 Halo, Dwójka 13.25 Talk show z udziałem Williama Whartona 14.05 KOC - Komiczny Odcinek Cykliczny 14.35 Życie obok nas: "Dzikie horyzonty" - ang. ser. dok. 15.05 Okiem zgrzyz - Ukryta kamera 15.30 "SeaQuest" - ser. s-f. prod. USA 16.30 Familiada 17.00 Wielka gra 17.55 Losowanie LOTTO 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 18.30 7 dni świat 19.00 Gra - teleturniej 19.35 Szalone liczby - prog. dla dzieci 20.00 Studio sport 21.00 Panorama 21.30 Słowo na niedzielę 21.35 Chimera 22.05 "Tato" - dram. obycz. prod. USA 0.00 Panorama 0.05 Muzyka rockowa 1.00 Zakończenie programu

POLSAT

8.30 Moto-myszy z Marsa 8.30 Pamiętnik nastolatki 9.00 Sąsiedzi 9.30 Moda i znaki rock'n'rolla 10.00 Rajską plażę 11.00 Z ostatniej chwili 12.00 Papież Jan Paweł II cz.1, film USA 13.20 Oskar - mag. film. 13.50 Polsat dookoła świata 14.30 4x4 Magazyn motoryzacyjny dla dużych i małych 15.00 Daktri - ser. USA 16.00 Banana split - ser. 16.30 Film dok. 17.00 As, dama, walet 18.00 Odyseja - ser. USA dla młodzieży 18.30 Informacja 19.00 Biedna bogata dziewczynka - ser. USA 19.55 Informacja 20.00 Czołg - film USA 22.00 Zstąpienie w otchłań - film prod. USA 0.05 Prosto z Hollywood 0.30 Gramy! 1.00 Program rozrywkowy 2.00 Pożegnanie

Niedziela 21.05.

TVP 1

7.00 Rolnictwo na świecie 7.15 Tydzień 8.00 Notowania 8.30 "Niebezpieczna zatoka" 8.55 Tęczyowy Music Box 9.25 Teleranek 9.50 Sportpress 10.05 W Starym kinie: "Dziedziczka" - mel. prod. USA 12.00 Aniol Pański 12.15 Z kamerą wśród zwierząt 12.30 Koncert żywych 13.00 Wiadomości 13.10 Pieprz i wanilia: Europa znana i nieznana - Paryż i artyści 13.45 On, czyli kto? - Marian Krzaklewski 14.10 Seriale wszechczasów 14.20 "Stawka większa niż życie" 15.15 Antena 15.35 "Gdzie są dwaj, albo trzej zebrani w imię moje..." - film dok. 15.55 Serce dziecka - koncert Gary Karra 16.25 Kultura duchowa narodu 17.00 Teleexpress 17.20 Śmiechu warte 17.50 Akropoland 18.10 "Dr Quinn" - ser. prod. USA 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 "Scarlett" - ser. obycz. prod. USA 21.05 Wieczór z Alicją 22.00 Racja stanu 22.30 Sportowa niedziela 23.15 "Z dalekiego kraju" - film fab. prod. ang.-włos.-pol. 1.35 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Echa tygodnia 7.30 Film dla niesłyszących "Scarlett" 8.20 Słowo na niedzielę 8.30 Program lokalny

9.30 Ale za to niedziela 9.35 Wydarzenie tygodnia 10.00 Ojczyzna-polszczyzna 10.15 Godzina z Hanną-Barberą 10.50 Ale za to niedziela 11.00 "Hiszpańska miłość" - prog. muz. dla dzieci 12.00 "Na przepustce" - musical prod. USA 13.35 Halo, Dwójka 13.45 Ale za to niedziela 14.00 "Peter Ustinov o Beethovenie" - film dok. 15.00 Podróż w czasie i przestrzeni 16.00 "Radio Romans" 16.30 Familiada 17.00 Chrześcijańska Europa 17.35 Śpiewa Elżbieta Towarnicka 18.05 Gustaw Holoubek nie tylko o teatrze 18.15 Ale za to niedziela 18.25 Dystans - mag. sport. 18.50 Program lokalny 19.00 Gra 19.35 "Przygody Animków" 19.55 Szalone liczby 20.00 Studio sport - Final Mistrzostw Świata w piłce ręcznej mężczyzn 21.00 Panorama 21.30 Wieczorne opowieści 22.15 "Shehaveh" - ser. przygod. prod. kanad. 23.05 Leopold Tyrmand "Głośna samotność" "Dziennik" 0.00 Panorama 0.05 Mag. jazzowy 1.00 Zakończenie programu

POLSAT

8.00 Banana split - ser. anim. 8.30 W drodze 9.00 Kuba Szyliński zaprasza 9.30 Talia gwiazd 10.00 Disco Relax 11.00 Daktri 12.00 Papież Jan Paweł II 13.30 Power Dance - Gramy! 14.00 Jesteśmy - prog. red. katol. 14.30 Moda i znaki rocka 15.00 Oblicza wojny 16.00 Miejsca w sercu 18.00 Klub babysitters - ser. kanad. 18.30 Informacja 19.00 Powrót do młodości - ser. USA 19.55 Informacja 20.00 Kobra - film USA 21.00 Kickboxer II - film ang. 22.45 Honor kadeta - ser. USA 23.45 Ognie są jeszcze żywe - film pol. 0.50 Pożegnanie

Poniedziałek 22.05.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP 8.00 "Moda na sukces" 8.30 Dźwiękogra 8.45 Gimnastyka 8.50 "Pomysłowy wnuczek" 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 9.50 Porozmawiajmy o dzieciach 9.55 "Muzzy" - jęz. ang. dla dzieci 10.00 Znaki czasu 10.20 Transmisja Mszy Świętej ze Skoczowa celebrowanej przez Ojca Świętego 12.45 Wiadomości 12.55 Agrobiznes 13.00 Magazyn Notowań 13.25 Dzieci dzieciom 13.40 Szkoła 13.55 "Żywy belfra pocziwego" - rep. 14.10 "Gdzie Grodno dojrzewa..." 14.20 Polska XXI wieku 14.40 Polska szkoła 15.00 Potop popu - mag. muz. 15.30 Luz 15.55 Muzyczna Jedyńka 16.00 "Moda na sukces" - ser. 16.25 Superuczenie 16.40 Baw się z nami - teleturniej 16.55 Teleexpress 17.15 Transmisja z pobytu Ojca Świętego w Żywcu 18.10 "Murphy Brown" - ser. 18.35 Program jubileuszowy 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 "Teatr Telewizji: Elektra" 21.15 Relacja z pobytu Ojca Świętego w Polsce 22.05 Puls dnia 22.20 Tydzień prezydenta 22.30 MdM 23.00 Wiadomości 23.20 Mistrzowie kina: "Nóż w wodzie" - film fab. 0.50 Przeboje Bogusława Kacyńskiego 1.50 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.20 Gość poranny 7.30 Nauka jęz. ang. 7.40 Dziennik krajowy 8.00 Program lokalny 8.30 "Fajraja z baru 'Oficina'" 9.00 Świat kobiet 9.30 "Portrety z natury" 10.00 "Akademia policyjna" - ser. anim. USA 10.25 Familiada (powt.) 10.50 Wspólnota w kulturze: Alina Górný - dialogi ze szkiem 11.20 Program artystyczny 12.00 "Wielki Mur" - film dok. 12.50 Krakowskie legendy 13.00 Panorama 13.20 "Pałac pod Oliwkami" - ser. prod. franc. 14.10 Clipol - koncert IRA 14.50 "Pan Magoo" - ser. anim. USA 15.00 "Akademia policyjna" - ser. 15.30 Skrzydła bliżej marzeń 16.00 Apetyt na zdrowie 16.30 Gol - mag. piłkarski 17.00 "Więzy kwi" - ser. ang. 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.00 Koło fortuny 19.35 "Czarodziejskie krzesiwo" - bajki 20.00 "Allo, allo" - ser. komed. prod. ang. 20.35 Auto - mag. motoryzacyjny 21.00 Panorama 21.35 "Emilie" - ser. prod. kanad. 22.25 Departament sztuki 23.00 Wołanie o pomoc 23.35 Świecie nasz 0.00 Panorama 0.05 Orkiestra Kameralna Amadeus pod dyrykacją Agnieszki Duczmał 0.45 Zakończenie programu

POLSAT

8.00 Klub babysitters - ser. kanad. 8.30 Szczęśliwy rzut 9.00 As, dama, walet 10.00 Szpital miejski 10.50 Romans w Orient Expressie - film ang. 12.30 Oblicza wojny 13.00 Twój lekarz 13.30 Oskar 14.30 Talia gwiazd 15.10 Kobra - ser. USA 16.00 Czas na naturę 16.30 Informacja 16.40 Gramy! 16.55 Ritchie Rich - ser. anim. 17.25 Szczęśliwy rzut 17.55 Sąsiedzi - ser. austr. 18.30 Informacja 18.55 Gliniarz i prokurator - ser. krymin. 19.55 Informacja 20.00 Ktoś tam o mnie myśli - film USA lub Przybłęda - film USA 22.00 Informacja i biznes informacja 22.15 Egzamin dojrzałości 23.15 Ognie są jeszcze żywe - film pol.

Wtorek 23.05.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP - rozmowa Jedyńki 8.00 "Pierwsze pocałunki" - ser. 8.30 Kolory 8.55 Gimnastyka 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 9.50 Porozmawiajmy o dzieciach 9.55 "Muzzy" 10.00 "Jolly Joker" 10.50 Muzyczna Jedyńka 11.00 Giełda pracy, giełda szans 11.20 Zaproszenie do stołu 11.30 Videofashion 11.50 100 lat 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Magazyn Notowań 12.40 Korepetycje z fizyki 12.55 Księga cudów

techniki 13.10 "Wielkie odkrycia w nauce i technice" 13.25 Atom, gwiazdy, życie 13.40 Kamienie z tej i nie z tej Ziemi 13.55 Łyk matematyki - Linia 14.10 Kuchnia - Oddychamy 14.25 Jostick 14.45 W świecie nauki 15.00 Muzyczna Jedyńka 15.30 Zielonym do góry 16.00 "Pierwsze pocałunki" 16.30 Dla dzieci: Tik - Tak 17.00 Teleexpress 17.25 Aria ze śmiechem 17.40 Automania 18.05 "Simpsonowie" - ser. 18.30 Sensacje XX wieku 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 "Próba miłości" - film fab. prod. USA 21.45 Puls dnia 22.00 Sejmograf 22.10 Zawsze po 21 23.00 Wiadomości 23.15 "Jan Sarkander ze Skoczowa" - film dok. 0.25 Sztuka nie sztuka - przeciw sztuce 1:10 Tani program o poezji - Kazimierz Białewicz 1.20 Program publicystyczny 2.00 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.20 Gość poranny 7.30 Nauka języka ang. 7.40 Dziennik krajowy 8.00 Program lokalny 8.30 "Radio Romans" 9.05 Świat kobiet 9.30 "Magia kina" 10.00 "Harry Śwerek" - ser. ang. 10.25 Familiada (powt.) 10.50 Teatr TV: "Biedni ludzie" 12.40 Mój mały świat 13.00 Panorama 13.20 "Zakazana miłość" - ser. 14.05 Rock oko 14.40 "Pan Magoo" - ser. anim. 15.00 "Harry Śwerek" 15.30 Przed Ligą Mistrzów 16.00 Impresje lat 80. - Czyści, trzeźwi, pracowici 16.30 5x5 - teleturniej 17.00 Magazyn przechodni 17.10 Program publicystyczny 17.40 W okolicy Stwórcy 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.00 Koło fortuny 19.35 "Hrabia Kaczula" - ser. 20.00 Program publicystyczny 20.50 Sport telegram 21.00 Panorama 21.30 Pogotowie ekologiczne 21.45 Reporterzy Dwójki 22.05 Bestsellery Dwójki: "Pochowajcie mnie razem z nimi" - film dok. 23.05 Program publicystyczny 0.00 Panorama 0.05 Filmy Janusza Kijowskiego: "Indeks" - film fab. prod. pol. 1.40 Zakończenie programu

POLSAT

8.00 Ritchie Rich 8.30 Szczęśliwy rzut 9.00 Sąsiedzi 9.30 Jesteśmy 10.00 Szpital miejski - ser. 10.50 Film na telefon 12.30 Panny polskie 13.30 Kuba Szyliński zaprasza 14.00 Tylko dla dam 14.30 Link Journal 15.10 Gliniarz i prokurator 16.00 Pamiętnik nastolatki 16.30 Informacja 16.40 Gramy! 16.55 Alwin i wiewiórki - ser. anim. dla dzieci 17.25 Szczęśliwy rzut 17.55 Sąsiedzi 18.30 Informacja 18.55 Skrzydła 19.20 Webster - ser. USA 19.55 Informacja 20.00 Syreny - ser. USA 21.00 Na każdy temat 22.00 Informacja i biznes informacja 22.20 Plus Minus 22.45 Sport 23.45 Skok - film fab. 1.15 Pożegnanie

Środa 24.05.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP 8.00 "Moda na sukces" - ser. 8.30 Muzyczna skakanka z gwiazdą 8.45 Gimnastyka 8.50 "Pomysłowy wnuczek" 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 9.50 Porozmawiajmy o dzieciach 9.55 "Muzzy" 10.00 "Sława" 10.50 Muzyczna Jedyńka 11.00 Od niemowlaka do przedszkolaka 11.20 Bardzo mała encyklopedia stroju 11.30 Forum nieobecnych 11.55 Nasze państwo - aktualności 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Magazyn Notowań 12.40 Mała muzyka 13.15 Opowieści Dziwnoluda 13.30 Wszystko jest muzyką 14.15 Mistrzowie 14.40 Powtórka z polskiego 15.00 Drgawy 15.30 Raj 15.55 Muzyczna Jedyńka 16.00 "Moda na sukces" - ser. 16.25 Mój program na antenie 17.00 Teleexpress 17.20 Miliard w rozumie 17.50 Program publicystyczny 18.05 "Prawnicy z Miasta Aniołów" 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Studio sport 22.20 Puls dnia 22.35 "Nie dla wszystkich nastał pokój" - film dok. 23.00 Wiadomości 23.15 Jutro w programie 23.20 "Kres długiego dnia" - film fab. prod. ang. 0.40 Paley: "Nicolas Poussin i Francisco Goya" - film dok. 1.40 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.20 Gość poranny 7.30 Nauka jęz. ang. 7.40 Dziennik krajowy 8.00 Program lokalny 8.30 "Wszystko, tylko nie miłość" - ser. kom. 9.00 Transmisja obrad Sejmu w przerwie obrad, około 13.00 Panorama 14.55 Powitanie 15.00 "Widget" 15.30 Studio sport 16.00 Zwierzęta wokół nas 16.30 5 x 5 - teleturniej 17.00 Wzroczowa lista przebojów Marka Niedźwieckiego 17.30 Seans filmowy 17.55 Losowanie LOTTO 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.00 Koło fortuny - teleturniej 19.35 Truskawkowe studio 20.00 "Wolf" - ser. krym. 20.50 Kontakt - prod. artyst. 21.00 Panorama 21.35 Ekspres reporterów 22.05 Rewelacja miesiąca "Romeo i Julia" - balet 0.35 Panorama 0.40 Program muzyczny 1.00 Zakończenie programu

POLSAT

8.00 Alwin i wiewiórki - ser. 8.30 Szczęśliwy rzut 9.00 "Sąsiedzi" - ser. austr. 9.30 "Skrzydła" - ser. USA 10.00 "Szpital miejski" 10.50 Skok - film fab. 12.30 Sport 13.30 4x4 Magazyn motoryzacyjny 14.00 Jesteśmy 14.30 Talia gwiazd 15.00 Syreny - ser. USA 16.00 Link Journal 16.30 Informacja 16.40 Gramy! - prog. muz. 16.55 He-Man 17.25 Szczęśliwy rzut 17.55 Sąsiedzi - ser. austr. 18.30 Informacja 18.55 Grace w opałach - ser. USA 19.20 Webster - ser. USA 19.55 Informacja 20.00 Dallas - ser. USA 21.00 Airwolf - ser. USA 22.00 Informacja 22.20 Plus minus 22.45 Sztuka sprawiedliwości 23.15 Oskar 23.45 Skazany - film fab.

"Bendem Prezydentem!"

Rozmowa z Janem Pietrzakiem

- Jest pan głównym współtwórcą najslawniejszego i najbardziej znanego polskiego kabaretu od czasów powojennych. Przetrwał on trzy ostatnie fazy socjalizmu, prawie całą epokę peerelowską i dalej nieźle prosperuje w okresie transformacji. Co zadecydowało o wyjątkowym sukcesie "Kabaretu pod Egidą"?

- To proste, zadecydowała publiczność naszego kabaretu.

- Pamiętam, że pana "Kabaret pod Egidą" w owym czasie był dla mojego pokolenia, ludzi młodych, miejscem niezwykłym, gdzie można było poczuć się na chwilę wolnym, zaczerpnąć innego powietrza. Czy miał pan, wraz z zespołem, świadomość spełniania pewnej misji?

- Najpierw to była zabawa. Później jednak, pod presją zdarzeń zachodzących w kraju, a także pod coraz silniejszą presją czynników politycznych, dochodziliśmy do pewnej samoświadomości. Stało się to w sposób zdecydowany w połowie lat 70. Mieliliśmy wówczas bardzo trudne życie. Prześladowały nas ciągłe zakazy występów. Były daleko idące ingerencje cenzury. Bywało i tak, że bilety były sprzedane, a my nie mogliśmy grać, bo nam zakazano. Telewizja i radio na początku współpracowały. Później opuszczono szlaban. Już wtedy wiedzieliśmy, co robimy i co znaczymy dla wielu środowisk w Polsce. Wiedzieliśmy też, co powinniśmy robić.

- Przeważała ostra satyra polityczna. Dziś trudno sobie wyobrazić, jak w tamtych czasach mógł funkcjonować taki kabaret...

- Po prostu wiedzieliśmy, do jakich granic możemy się posunąć i czy ewentualnie warto dać się zamknąć, to znaczy kabaret i nas samych, czy też być nastawionym bardziej konsyliacyjnie, zrezygno-

wać z pewnych tekstów i sformułowań. Jestem człowiekiem, który ceni skuteczność działania tak, aby dojść do założonego celu. Dlatego szedłem na kompromisy, aby uniknąć sytuacji, która doprowadziłaby do zlikwidowania kabaretu. Wiedziałem jednak, że rozsądne wówczas było nie to, by dać

było moje pokolenie. Świadomość opozycyjności przyszła później. W połowie lat 70. dojrzałem do tego, aby wewnętrznie być człowiekiem opozycji. Przełomem był dla mnie czas, gdy napisałem "Zeby Polska była Polską". To okres, który się wiązał z moim kompletnym już rozczarowaniem



Rys. Sławomir Burzyński

się zamknąć, ale aby uparczywie i konsekwentnie dążyć do wyrażenia swoich myśli. Dziś, z perspektywy, mam trochę satysfakcji. Wybór, jakiego dokonałem, był trafny. Staliśmy się ogólnopolską społeczno-kulturalną placówką. Naszą działalność: refreń, poglądy, powiedzonka, pewne skróty myślowe zna cała Polska. Mogę chyba powiedzieć, że ta gra z komuną została wygrana.

- Poza obawami, czy musiał pan także czasami przełamywać własne poglądy?

- Ależ oczywiście! Już jako dziecko byłem silnie indoktrynowany. Później byłem 9 lat w wojsku, a także w partii. Takie

i obrzydzeniem do istniejącego "jedynie słusznego systemu".

Później była to już inna gra. A szczytem formy naszego kabaretu były z pewnością lata 1980-81, czas wybuchu "Solidarności", który wyniósł ten kabarecik, grany uprzednio w piwnicznych izdebkach, do fabrycznych hal i radiowęzłów, do wiecowych występów. Byliśmy obecni w największych salach widowiskowych i amfiteatrach. Potem nastąpił szalenie trudny okres stanu wojennego, marazmu i beznadziei, kiedy wyartykułowanie optymizmu wymagało silnych motywacji. Po roku '89 stanęliśmy przed zupełnie nowym wyzwaniem. W tym momencie

wielu kolegów satyryków zaczęło wycofywać się z gry. Uważali, że skoro mamy już upragnione zwycięstwo, to "naszej" władzy nie należy, wręcz nie wypada "dokładać". Byłem temu przeciwny. Uważałem, że po to o tę wolność zabiegaliśmy, aby z niej korzystać, formułować ostre sądy na temat wydarzeń, by mówić o naszych nieudolnych przepoczwarczeniach. A nasi Wielcy znajomi, skoro podjęli się wielkich zadań, to nie mogą wyzywać się odpowiedzialności. Nie mogą nie być poddawani krytyce i ostremu widzeniu satyryka.

Tak więc po roku 1989, najczęściej zadawane pytanie przez dziennikarzy: "Panie Janku, z czego "Egida" będzie się teraz śmiać?" - jest pytaniem chybiotnym. Dziś nasze życie jest również pełne absurdów i nonsensów. Nadal jest głupota i dzieje się wiele złych rzeczy. Satyryk nie może tych spraw tracić z pola widzenia. Dlatego nasz kabaret przetrwał i to w dobrej kondycji. Gramy nadal w wypełnionych publicznością wielkich salach i w Warszawie, i w innych miastach, mamy olbrzymi aplauz i wierną nam publiczność. No i dwa stałe adresy: (nareszcie!) w Krakowie i Bytomiu.

- Przed trzema laty był program "Egidy", który w satyrycznym świetle przedstawiał prezydenta, obecnego wówczas na spektaklu. Jak się zachował?

- Pan prezydent Wałęsa miał jeszcze poczucie humoru. Wówczas zachowywał się bardzo sympatycznie, ale to był początek jego kadencji. Nawet obiecał nam lokal w Belwederze...

- I dał?

- Hm. Jak widać. Pan prezydent jest mało skuteczny nie tylko w załatwieniu lokalu dla kabaretu, ale i w rozwiązywaniu wielu polskich problemów i z tego powodu zamierzam go zastąpić na tym stanowisku. Postanowiłem wziąć udział w kampanii wyborczej.

- To nie jest pana kolejny żart?

- Proszę pana, nażartowałem się już w życiu tyle, że stać mnie na powagę. Jeżeli mogę coś zupełnie serio powiedzieć - to chciałbym uświadomić czytelnikom, że przez dziesiątki lat dotykałem najistotniejszych polskich problemów. Oczywiście, w konwencji kabaretowej, bo ona dawała pewną szansę niezależności myślowej. Jeżeli tę konwencję żartu pominąć - dysponuję wieloletnim doświadczeniem ostrego, krytycznego widzenia spraw publicznych. Żyję polityką, a jednocześnie nie mam żadnych zobowiązań wobec żadnych partii. Nie muszę nikomu nic załatwiać, natomiast umiem intensywnie pracować. Znam hierarchię ważnych polskich problemów i nie ma dla mnie większej radości niż możliwość pracy dla Polski.

Rozmawiał:
Antoni Lewandowski

Video

Cienista dolina

Akcja filmu rozgrywa się w 1952 roku w Oxfordzie. C.S. Lewis prowadzi spokojny tryb życia. Jak przystało na intelektualistę, jest kawalerem. Dotychczas żadna kobieta nie zadowoliła wymagań oxfordzkiego profesora, specjalizującego się w średniowiecznej powieści miłosnej. Każdą wolną chwilę poświęca pisanu książek. Pewnego dnia w jego uporządkowane życie wkracza niewiasta. Joy Gresham jest amerykańską poetką. Z profesorem Lewisem prowadzi regularną korespondencję. Kiedy oka-

zuje się, iż Joy chciałaby go poznać, odnosi się do tego sceptycznie. Jednak Gresham przybywa do Oxfordu. Mimo wyraźnej różnicy charakterów i poglądów przypada profesorowi do gustu, imponując elokwencją. Zachwycony osobowością Joy Lewis proponuje jej wspólne spędzenie świąt Bożego Narodzenia.

"Showlands" wyk. Anthony Hopkins, Debra Winger, ang. 1993, dystrybucja I.M.P.

Pani Doubtfire

Miranda ma dość zwiadowanych pomysłów męża, ducielichy zwłaszcza dla teściowej, i wnosi do sądu pozew o rozwód.

Sąd, jak to sąd, przyznaje opiekę nad dziećmi matce. Pan Hillard tymczasem to nie tylko zgrywas i żartowniś, ale człowiek wielce wrażliwy, bardzo kochający swoje dzieci. Dla ich odzyskania gotów jest nawet przeobrazić się w babę i jako gospośnię zatrudnia się u... eks-małżonki. Sprząta, tańczy, gotuje, zdobywa zaufanie byłej żony i obmyśla plan pozbycia się jej kochanka.

Tootsi odeszła w cień, niech żyje Pani Doubtfire!

"Mr Doubtfire", reż. Chris Columbus, wyk. Robin Williams, Sally Field, Pierce Brosnan, USA 1993, dystrybucja Imperial.

Wojewódzki Puchar Polski 1/2

Zwycięska porażka

Orkan - Pelikan Łowicz 2:1 (1:0)

Bramki: Sobolewski, Machciński

Skład: Radzio - Forszewski, Zalejski, Adamiak, Kasza, Brzeski, Sobolewski, (Olejniczak), Brodowski, (Machciński), Zatorski, Wróblewski, Orliński.

Nie udało się Orkanowi odrobić strat z pierwszego meczu i nie awansował do finału. Jednak po dobrym meczu pokonał Pelikana 2:1.

Pierwszą bramkę przed przerwą zdobył strzałem w długi róg Jakub Sobolewski.

Drugą, po przerwie, Cezary Machciński po dokładnym zagranu Jakuba Sobolewskiego.

III liga

Worek pełen goli

Orkan - Ceramika Opoczno 0:8 (0:3)

Skład Orkanu: Basiak (Radzio) - Zbrojewski, Pawlak, Forszewski, Adamiak, Sobolewski, Wróblewski, Kowalski, Zalejski (Orliński), Brzeski, Kasza, Brodowski.

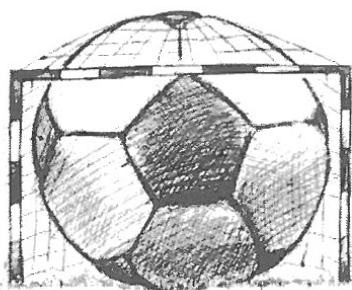
Kłeska sochaczewskiego zespołu przed własną publicznością. Goście bezprzecnie byli drużyną lepszą pod każdym względem. Od samego początku było widać ich przewagę udokumentowaną w pierwszej połowie zdobyciem 3 bramek. Przy stanie 2:0 dla gości idealnej sytuacji nie wykorzystał Tadeusz Brodowski, który mając przed sobą tylko bramkarza posłał piłkę nad poprzeczkę.

W drugiej połowie goście uzyskali jeszcze większą przewagę i zdobywali kolejne bramki. W 50 min. piłkę z linii bramkowej wybija obrońca Orkanu - Zbrojewski. W 55 min. po błędzie R.Pawlaka goście, po strzale w długi róg, zdobywają czwartą bramkę. W 56 min jest już 5:0. 6 bramka pada w 59 min. po kolejnym błędzie obrony. W 74 min. i 84 min. goście strzelają dwie następne bramki, dobijając nasz zespół.

Bzura w czołowie ligi międzywojewódzkiej juniorów

1. Górnik	42	76-18
2. Stoczniovec	35	58-16
3. Petrochemia	34	63-15
4. Bzura	28	54-31
5. Widok	27	57-30
6. MKS Kutno	26	63-49
7. Mień	24	42-40
8. Wisła	23	40-35
9. Lech	21	35-50
10. Kujawiak	19	37-47
11. Mazovia 1	7	34-71
12. Żyrardowianka	9	17-55
13. Start	9	21-78
14. Kasztelan	6	19-84

W końcówce meczu nad stadionem nastąpiło prawdziwe oberwanie chmury i sędzia zakończył mecz około 3 min. wcześniej, gdyż padający deszcz i szalejący wiatr nie pozwalały na grę.



W tym tygodniu rozegrane będą dwie kolejki spotkań mistrzowskich. Kolejny mecz na swoim boisku Orkan w najbliższą sobotę o godz. 17.00 gra z Ostrovia, a wcześniej, bo już w środę, spotka się w Kutnie z miejscowym MKS.

Pozostałe wyniki: WKS Cosma Wieluń - Piotrcovia 3:1, Ceramika Opoczno - Orkan Sochaczew 8:0, Jagiellonka Nieszawa - RKS-TED Tadomsko 2:3, Orzeł - LKS Lignomat Jankowy 0:1, Pilica Tomaszów - Mień Lipno 0:1, Warta Sieradz - Ostrovia 0:0, Włókniarz Trzy Korony - MKS Kutno 2:0, Pelikan Łowicz - Mazovia Rawa Mazowiecka 3:0, Pogoń Zduńska Wola - Boruta 0:0.

IV liga

Bzura - Kujawiak Włocławek 0:3 (0:1)

Po kolejnym słabym meczu Bzura uległa Kujawiakowi. Do przerwy mecz był wyrównany, a Bzura mogła zdobyć również bramkę lecz dobrych sytuacji nie wykorzystali R.Łukawski i G.Szypszak. Po przerwie goście byli zdecydowanie lepsi, dokumentując swoją przewagę zdobyciem dwóch kolejnych bramek.

Tabela po 26 kolejkach

1. Cosma	38:14	56-30
2. Ceramika	37:15	60-24
3. RKS	36:16	59-20
4. Jankowy	36:16	50-31
5. Mień	31:21	28-32
6. MKS	28:24	36-27
7. Pelikan	28:24	56-34
8. Boruta	27:25	33-28
9. Piotrcovia	27:25	35-32
10. Ostrovia	27:25	39-40
11. Pogoń	26:26	35-45
12. Trzy Korony	23:29	32-39
13. Jagiellonka	23:29	37-39
14. Pilica	21:31	24-39
15. Orzeł	20:32	34-51
16. Warta	15:37	23-51
17. Mazovia	13:39	30-63
18. Orkan	12:40	134-74

Unia - Zryw Bielsk 15:0 (6:0)

Bramki: Serwach - 5, Piotrowski - 4, Szczot - 3, Grudzień - 2, Latała z karnego

Skład: Latała - Podczaski, Sztochaj, R.Piątkowski (Bodner), Wasiak, Piotrowski, M.Piątkowski, Grudzień, Wojciechowski, Serwach, Szczot.

Unia zdeklasowała zespół gości, a gdyby wykorzystała wszystkie sytuacje powinna wygrać nawet 20:0.

Kolejny mecz Unia rozegra 21.V.1995 na wyjeździe z Kasztelanem Białe Błota.

Tabela ligi międzyokręgowej po 26 kolejkach

1. Kujawiak	44	76-19
2. Wisła	42	35-11
3. Górnik II	39	74-22
4. Zdrój	34	48-29
5. Stoczniovec	31	59-50
6. Żyrardowianka	30	36-29
7. Pogoń	29	47-50
8. Lech	28	33-27
9. Petrochemia	27	40-21
10. Widok	27	31-28
11. Górnik Kł.	26	40-31
12. Sokół	23	49-49
13. Kasztelan	23	31-43
14. Europex	23	33-55
15. Sparta	23	21-41
16. Cukrownik	20	29-41
17. Czarni	9	19-77
18. Bzura	8	15-93

Juniorzy Starsi

Stoczniovec Płock - Bzura 2:0 (1:0)

Bzura rozegrała wyrównany mecz i z przebiegu gry zasłużyła na remis. Grała ambitnie i walecznie, ale, niestety, nie udało się wywalczyć punktu. Mimo porażki Bzura utrzymała czwartą pozycję (tabela na I szpalcie).

Młodzi

Stoczniovec - Bzura 4:0

Liga wojewódzka

Orkan - Pelikan I 4:3 (2:1)

bramki: Paweł Kowalczyk - 2, Marcin Kubiszewski - samobójcza

skład: Adamiak - Polakowski, Znajdek, Przydatek (Adamiak), Mijas, Brzeski, Sabalski, Adamczewski, P.Olejniczak, Kowalczyk, Kubiszewski.

W meczu nie zagrało 3 podstawowych zawodników: R.Olejniczak, Machliński, Zatorski, których trener Grzybowski usunął z drużyny, gdyż bez jego zgody wystąpili w pucharowym meczu seniorów.

Drużyna zagrała bardzo dobry mecz i awansowała na 2 kolejki przed końcem do ligi międzywojewódzkiej.

Młodzicy

Pelikan II - Orkan 9:2

bramki: Artur Bajnerman - 2

Kolumnę opracował
Jarosław Skowroński

Prywatne Wieczorowe Liceum Ogólnokształcące w Sochaczewie,

szkoła o uprawnieniach publicznych,

ogłasza nabór do klas pierwszych

Liceum 4-letniego na podbudowie szkoły podstawowej oraz 3-letniego na podbudowie zasadniczych szkół zawodowych.

Przyjmujemy kandydatów bez egzaminów wstępnych. Zajęcia szkolne prowadzone są 3 razy w tygodniu w godzinach popołudniowych.

Szczegółowych informacji udziela sekretariat Liceum-

Sochaczew, ul.J. Piłsudskiego 63

(siedziba Zespołu Szkół Rolniczych) tel. 231-16.



HOROSKOP

Baran 21.III. - 20.IV.

Bez nerwów ale stanowczo musisz porozmawiać z Bykiem. Wykorzystuje cię, co widzą wszyscy dookoła - oprócz Ciebie. Może to nie wynika ze złej woli, może po prostu z beztroski, ale to Twoją rolą jest uświadomienie mu, jak bardzo to zachowanie Ci nie odpowiada. W domu nastanie

spokój na dłuższy czas. Miły prezencik od Koziorożca przyjmij z uśmiechem.

Byk 21.IV. - 21.V.

Rozmowa z Baranem będzie dla Ciebie kształcąca, o ile nie zasklepisz się w sobie i zechcesz się nad sobą nieco zastanowić. Dobra wiadomość służbowa

będzie ukoronowaniem kilkutygodniowych zabiegów. W piątek wiele miłych słów, wiele prezentów i jeszcze więcej obietnic. Trzymaj za słowo przynajmniej kilka osób, nie wahaj się, by przypomnieć o sobie Rakowi.

Bliźnięta 22.V. - 21.VI.

Praca, praca i praca - tym milsza, że po niedzielnym uroczym spotkaniu z ukochaną osobą będzie Ci się chciało przyłożyć do wszystkiego z większą energią. Chyba nadszedł czas, by to, czego dać Ci nie chcą, bojąc się odrzucenia - wziąć samemu. Dumę i to, co wypada - chowamy w kieszeń. No i bawimy się wspaniale, mimo licznych obowiązków.

Rak 22.VI. - 22.VII.

Odczujesz przyptyw energii, znajdziesz siłę na miłą wyprawę, która okaże się wprawdzie kłopotliwa, ale dostarczy wielu przyjemnych emocji. Trzeba będzie zabrać się do ważnych spraw, które ostatnio były zawieszone, a teraz spadną na Ciebie w dużej liczbie. Poradzisz sobie bez przeszkód, o ile zdecydujesz się poprosić o pomoc sprawdzonych przyjaciół. Ostrożnie z nowym znajomym!

Lew 23.VII. - 22.VIII.

Tydzień zapowiada się ciekawie, ale tym razem z obiecujących zapowiedzi będą nici. Wizyta dalekich krewnych, oczekujących wydatnej pomocy, zajmie Twój czas bez reszty. Nie ulegaj pokusie spławienia ich, to Ci się z różnych względów nie opłaci. Z wielką ostrożnością podejść do propozycji zawodowych, składanych przez Wagę.

Panna 23.VIII. - 22.IX.

Ktoś w miarę bliski będzie rozczerowany Twoim postępowaniem i to rozczerwanie może wyrazić otwarcie. Jeśli czujesz się w porządku - nie przejmuj się. Spotkanie w rodzinnym gronie pomoże Ci podjąć decyzję w tej sprawie. Otrzymasz dziwną i niespodziewaną wiadomość, która zmusi Cię do krótkiego wyjazdu. Jego rezultaty też będą dziwne i niespodziewane.

Waga 23.IX. - 23.X.

Praca i praca - niestety, trzeba ją skończyć, choć Ci się już nie chce. Będziesz szukać sojuszników w przeprowadzeniu pewnych zmian w miejscu pracy, ale nie wszystkim Twoje propozycje będą odpowiadały, nie dla wszystkich są - choć myślisz

inaczej - korzystne. Nieporozumienie wyjaśni się, gdy porozmawiasz z Koziorożcem. Pyszne zaproszenie od przyjaciół.

Skorpion 24.X. - 22.XI.

Odłóż wszystko inne na bok i poświęć się bez reszty wciąż fascynującej Cię osobie, która weszła w Twoje życie z takim rozmachem. War przeżyć, bo mimo wspaniałych perspektyw nie jest to związek, który miałby jakkolwiek dłuższą przyszłość przed sobą. Będzie wspaniale, ale niezależnie od wspólnej woli zainteresowanych stron skończy się tak gwałtownie, jak się zaczęło.

Strzelec 23.XI. - 21.XII.

Kilka ciekawych spotkań służbowych pozwoli oderwać się od smutnych myśli. Nie obnoś nieszczęśliwej miny i nie rozpowiadaj o swoich nieszczęściach, bo to odstrasza ludzi - tym bardziej, że nieszczęścia te są zwyczajnie wydumane. Pod koniec tygodnia - okazja do zrobienia wspaniałego interesu.

Koziorożec 22.XII. - 20.I.

Pracujesz ostatnio w zbyt dużym stresie. Ciągłe napięcie uniemożliwia Ci rozwinięcie i pokazanie, co naprawdę potrafisz. Spokojnie, w końcu jeśli ci się nie uda, to jeszcze nie koniec świata. Nie odmawiaj teraz nikomu swej pomocy - dostarczy Ci to wiele satysfakcji a w przyszłości może zapoczątkować jakimiś dochodami.

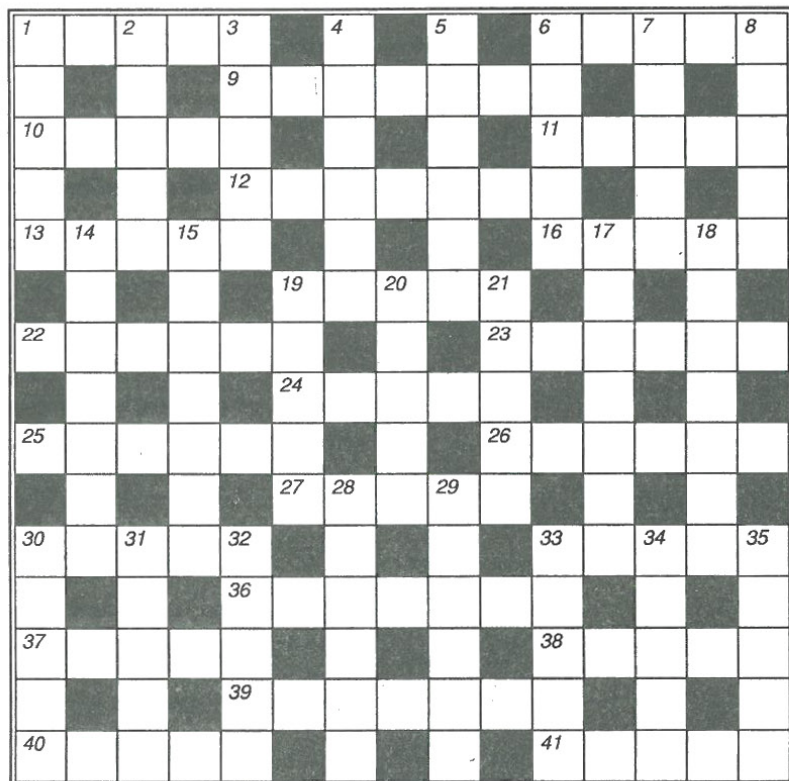
Wodnik 21.I. - 20.II.

Spokojny tydzień. Możesz skoncentrować się na załatwianiu bieżących spraw, na które tak niewiele czasu ma się zazwyczaj, a które jednak wymagają pewnej uwagi. W niedzielę nie daj się sprowokować do gwałtownej wymiany zdań, gdyż to i tak do niczego nie prowadzi. Ktoś jest Tobą zainteresowany, ale znów nie widzisz nic, poza sobą oczywiście. Oszczędzaj nerwy Barana.

Ryby 21.II. - 20.III.

Smutek powoli będzie od Ciebie odstępował. Nieoczekiwanie załatwisz pozytywnie pewną sprawę służbową, która gnębiła Cię od dłuższego czasu. W życiu prywatnym pewne zamieszanie, spowodowane przez osobę bardziej ci daleką, niż to podejrzewasz. A ktoś dosłownie pod ręką darzy Cię niekłamany uczuciem. Otwórz szeroko oczy. I pamiętaj o pełni księżyca.

KRZYŻÓWKA Nr 180



Poziomo:

1 - część składowa obiadu, 6 - przyprawa, 9 - członek rodziny, 10 - jezioro na Pojez. Mazurskim, 11 - siedziba bogów greckich, 12 - maść konia 13 - roślina, której liście są popularnym motywem zdobniczym, 16 - przejście na wyższe stanowisko, 19 - legowisko niedźwiedzia, 22 - nowe srebro, 23 - region geograficzny w półn.-wsch. części Polski, 24 - jest nią gąsienica, pędrak, kijanka, 25 - akcja policyjna polegająca na obstawieniu terenu, 26 - jest nim np. kiwi, 27 - część paleniska, 30 - ustrój w dawnej Rosji, 33 - w mit. greckiej gigant, jeden z synów Uranosa i Gai, 36 - leczenie, 37 - ptak, który wybiera się za morze, 38 - zwierzę z rodziny małpatek, występuje w Afryce i Pd. Azji, 39 - owoc południowy, 40 - likier kminkowy, 41 - plac targowy.

Pionowo:

1 - "figura" w warcabach, 2 - piękna boginka, 3 - obwieszczenie panującego, 4 - pora roku, 5 - wydawca, 6 - obraz u prawosławnych, 7 - minister budownictwa, 8 - żołnierz wojsk inżynierskich (wspak), 14 - in. kołyska, 15 - słynny wodospad w Ameryce Płn., 17 - nieprzyjemne wonie, 18 - sztuczne uśpienie, 19 - płaskodenna łódź, 20 - drobnoustrój chorobotwórczy, 21 - typ aktora, 28 - sochaczewski rzeka, 29 - zakwas, 30 - torbiel, 31 - radca, 32 - pracownik tkalni, 33 - dawna srebrna moneta, 34 - matoł, tępak, 35 - pracuje pod wodą.

Rozwiązanie krzyżówki należy nadsyłać w terminie 7 dni na adres redakcji. Za prawidłowe rozwiązanie rozlosowana zostanie nagroda w wysokości 10 złotych w gotówce.

Rozwiązanie krzyżówki nr 178

Poziomo: GODŁO, SYNAJ, PISKORZ, ŁASKA, LIZOL, RUSALK, SZATA, KURON, SKAWA, ZGROZA, MAZGAJ, ZATRA, BORUTA, TETRYK, NERKI, WATRA, BAGAZ, GWIAZDA, LONDA, SELER, PISANKI, NIOBE, ANAPA.

Pionowo: GOŁAS, DESKA, OPARY, OSESEK, KOZŁÓW, SZLAK, REZON, JELEŃ, ZAGŁOBA, TROTUAR, USZATKA, OKARYNA, SAZAN, ASTER, AMATI, ELIPSA, KUZYN, WELON, TANGO, AGAPE, BASIA, GILZA, ŻARNA.

Nagrodę wygrał Marcin Nowakowski z Sochaczewa